CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF SAINT-FRANÇOIS

No.: 450-11-000167-134

SUPERIOR COURT (Commercial Division) The Companies' Creditors Arrangement Act

IN THE MATTER OF THE PLAN OF ARRANGEMENT WITH RESPECT TO:

MONTREAL, MAINE & ATLANTIC CANADA CO. (MONTREAL, MAINE & ATLANTIQUE CANADA CIE), a legal person duly incorporated under the laws of the province of Nova Scotia, having a place of business at 1, Place Ville Marie, 37th Floor, Montreal, Quebec H3B 3P4 (at the offices of its attorney ("fondé de pouvoir"))

Petitioner

-and-

RICHTER ADVISORY GROUP INC. (RICHTER GROUPE CONSEIL INC.) a duly incorporated legal person having its principal place of business at 1981 McGill College, 12th Floor, in the city and district of Montreal, Quebec, H3A 0G6

Monitor

NINTH REPORT OF THE MONITOR ON THE STATE OF PETITIONER'S FINANCIAL AFFAIRS April 25, 2014

INTRODUCTION

On August 6, 2013, Montreal, Maine & Atlantic Canada Co. (hereafter in this Report "MM&A" or "Petitioner") filed with the Quebec Superior Court a Motion for the Issuance of an Initial Order ("Motion") pursuant to Section 11 of the Companies' Creditors Arrangement Act, R.S.C. 1985, C-36, as amended (the "CCAA"). On August 8, 2013, the Honourable Martin Castonguay, J.S.C., issued an initial order (the "Initial Order"), which inter alia appointed Richter Advisory Group Inc. ("Richter") as Monitor (the "Monitor").

- 2. On August 21, 2013, the Petitioner filed a Motion to Amend the Initial Order and Seek a Charge and Security on the Property of Petitioner to Secure Funds for Self-Insured Obligations ("Charge and Security Motion"). The Monitor filed its First Report in respect of the Charge and Security Motion. On August 23, 2013, the Court granted an order amending the Initial Order to include the Self-Insured Obligation Charge.
- 3. On September 3, 2013, the Petitioner filed a Motion for an Order Extending the Stay Period and to Approve a Cross-Border Insolvency Protocol ("First Extension Motion"). The Monitor filed its Second Report on September 3, 2013 in support of the First Extension Motion. On September 4, 2013, the Court extended the stay of proceedings until October 9, 2013 and approved the crossborder insolvency protocol.
- 4. On October 4, 2013, the Petitioner filed a Motion for a Second Order Extending the Stay Period ("Second Extension Motion") requesting an extension of the stay of proceedings to January 28, 2014. The Monitor filed its Third Report on October 4, 2013 in support of the Second Extension Motion. On October 9, 2013, the Court extended the stay of proceedings until January 28, 2014.
- 5. On October 4, 2013, the Petitioner also filed a Motion to Increase the Amount of the Administration Charge, which increase was approved by the Court on October 9, 2013.
- 6. On December 13, 2013, the Petitioner filed a Motion for an Order Approving a Compromise and Settlement with Travelers Property Casualty Company of America ("Travelers Motion"), which compromise and settlement was approved by the Court on December 19, 2013.
- 7. On December 13, 2013, the Petitioner filed a Motion for an Order Approving a Process to Solicit Claims and for the Establishment of a Claims Bar Date ("Claims Motion"). At the request of the Petitioner and other interested parties, the Claims Motion was postponed and was scheduled to be heard on February 11, 2014 ("February 11, 2014 Hearing"). Following several postponements, the Claims Motion was heard on March 28, 2014 ("March 28, 2014 Hearing").
- 8. On December 13, 2013, the Petitioner and the Monitor jointly filed a Motion to Increase the Amount of the Administration Charge. On December 19, 2013, the Court granted an increase in the Administration Charge.
- 9. On December 16, 2013, the Petitioner filed a Motion for an order (a) Approving Bid Procedures for the Sale of the Debtor's Assets, (b) Approving a Stalking Horse Bid, (c) Approving a Break-Up Fee and Expense Reimbursement, (d) Scheduling an Auction, (e) Approving Procedures for the Assignment and Assumption of Certain Executory Contracts and Unexpired Leases and (f) Approving a Form of Notice of Sale ("Sale Motion"). The Sale Motion was approved by the Court on December 19, 2013.

- 10. On November 1, 2013, the Motion for an Order Appointing Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques and Louis-Serges Parent as the Representatives of the Class Described in Appendix "A" hereto ("Class Representatives Motion") was filed and was originally scheduled to be heard on December 19, 2013, but after several postponements, was heard at the March 28, 2014 Hearing.
- 11. On December 17, 2013, the Chapter 11 Trustee filed a Contestation of the Class Representatives Motion.
- 12. On January 17, 2014, the Petitioner filed a Motion for an Order Approving and Authorizing the Assignment of Contracts ("Contract Assignment Motion"). The Contract Assignment Motion was approved by the Court on January 23, 2014.
- 13. On January 19, 2014, the Petitioner filed a Motion for the Issuance of (i) An Order Authorizing the Sale of the Assets of the Petitioner and of (ii) a Vesting Order ("Sale and Vesting Motion"). The Sale and Vesting Motion was approved by the Court on January 23, 2014.
- 14. On January 20, 2014, the Petitioner filed a Motion for a Third Order Extending the Stay Period ("Third Extension Motion"). The Monitor filed its Fifth Report on January 22, 2014 in support of the Third Extension Motion. On January 23, 2014, the Court extended the stay of proceedings until February 11, 2014.
- 15. On February 4, 2014, the Class Action Plaintiffs filed a Claims Cross-Motion of the Class Action Plaintiffs for an Order Approving a Process to Solicit Claims and for the Establishment of a Claims Bar Date followed by the filing on February 5, 2014 of the Class Action Plaintiffs Plan of Argument ("Claims Cross-Motion"). The Claims Cross-Motion which was scheduled to be heard at the February 11, 2014 Hearing was postponed and has been withdrawn as set out below.
- 16. On February 5, 2014, Orford Express Inc. filed a Motion to Modify a Prior Order and to Obtain Various Declaratory Orders ("Orford Motion"). The Orford Motion which was scheduled to be heard on February 26, 2014, was postponed by the Court and was heard on March 21, 2014. On March 28, 2014, a judgment was issued denying the Orford Motion.
- 17. On February 7, 2014, the Petitioner filed a Motion for a Fourth Order Extending the Stay Period to February 26, 2014 ("Fourth Extension Motion"). The Monitor filed its Sixth Report on February 10, 2014 in support of the Fourth Extension Motion. On February 11, 2014, the Court extended the stay of proceedings until February 26, 2014.
- 18. On February 7, 2014, the Monitor filed a Motion for Directions in respect of a Motion for Joint Status Conference filed on February 7, 2014 by the Official Committee of Victims in the Chapter 11 proceedings ("Directions Motion"). On February 12, 2014, the Court issued a letter notifying the

service list of its intention to grant the Directions Motion and further issued an order on February 17, 2014 in support of a Joint Status Conference to be held in Bangor, Maine on February 26, 2014.

- 19. On February 7, 2014, the Chapter 11 Trustee filed two separate affidavits in connection with the Claims Motion and the Claims Cross-Motion.
- 20. On February 19, 2014, the Petitioner filed a Motion for a Fifth Order Extending the Stay Period to March 12, 2014 ("Fifth Extension Motion"). Pursuant to instructions from the Court, in the absence of any contestation and with the confirmed support of the largest creditor, the Province of Quebec ("Province") as well as the largest secured creditor, the Federal Railroad Administration ("FRA"), no hearing was held. On February 25, 2014, the Court extended the stay of proceedings until March 12, 2014.
- On March 10, 2014, the Petitioner filed a Motion for a Sixth Order Extending the Stay Period. On March 12, 2014, the Court extended the stay of proceedings to April 30, 2014 ("Sixth Extension Motion").
- 22. On March 10, 2014, the Petitioner and the Monitor jointly filed a Motion to Increase the Amount of the Administration Charge. On March 14, 2014, the Court granted an increase in the Administration Charge.
- 23. On March 24, 2014, Orford filed a "Requête Pour l'émission d'une ordonnance de sauvegarde" ("Safeguard Motion") which was to be presented at the March 28, 2014 Hearing. In light of the judgment on the Orford Motion, the Safeguard Motion is no longer applicable and will not be heard.
- 24. On March 25, 2014, the Petitioner filed an amended Claims Procedure Order in respect of the Claims Motion as well as an amended Representation Order in respect of the Class Representative Motion.
- 25. On March 26, 2014, the Petitioner and the Monitor jointly filed a Motion to Request a Supplemental Administration Charge ("Supplemental Administration Charge"). The Supplemental Administration Charge was postponed and will be heard at a later date.
- 26. The Claims Motion and the Class Representatives Motion were heard at the March 28, 2014 Hearing. On March 31, 2014, the Honourable Gaétan Dumas, J.S.C., issued his judgment granting the Claims Motion and the Class Representative Motion as amended. The orders granting these motions were signed on April 4, 2014.

- 27. On April 25, 2014, the Petitioner filed a Motion for a Seventh Order Extending the Stay Period to June 30, 2014 ("Seventh Extension Motion").
- 28. The Seventh Extension Motion will be heard on April 29, 2014 ("April 29, 2014 Hearing").
- 29. All amounts reflected in this report are stated in Canadian currency unless otherwise noted.
- 30. The purpose of this Ninth Report of the Monitor is to inform the Court on the following subjects:
 - General Corporate Information and Purpose of CCAA filing;
 - Canadian Transportation Agency;
 - Service of the Railway Line in Lac-Mégantic;
 - Financial Position;
 - · Cash Flow Projections and Interim Financing;
 - Insurance;
 - Compromise and Settlement with Travelers Property Casualty Company of America;
 - Sale of Assets;
 - Claims Process;
 - Chapter 11 Proceedings;
 - Activities of the Monitor;
 - Conclusion.
- 31. We inform the Court that the Monitor has not conducted an audit or investigation of the information which has been provided to it by the Petitioner and that accordingly, no opinion is expressed regarding the accuracy, reliability or completeness of the information contained within this Report. The information contained herein is based on a review of unaudited financial information provided to the Monitor by the Petitioner's management and the Chapter 11 Trustee's Financial Advisor as well as discussions with the Petitioner's management and employees, the Chapter 11 Trustee and the Chapter 11 Trustee's Financial Advisor.

GENERAL CORPORATE INFORMATION AND PURPOSE OF CCAA FILING

32. As noted in the Monitor's prior reports, the Petitioner operates a shortline freight railroad company in the Province of Quebec. It is a wholly owned subsidiary of Montreal, Maine & Atlantic Railway Ltd. ("MM&AR") which operates a shortline railroad in the States of Vermont and Maine (MM&A

and MM&AR are hereinafter collectively referred to as the "Companies"). Together, the Companies operate approximately 500 route miles and service customers in Canada and the United States. An affiliated company, LMS Acquisition Corp. ("LMS") located in Hermon, Maine, operates a 130,000 square foot warehouse offering warehousing and lumber distribution.

33. We refer to the Monitor's prior reports for a description of the purpose of the CCAA proceedings.

CANADIAN TRANSPORTATION AGENCY ("CTA")

34. On March 14, 2014, MMA filed a request with the CTA to amend the suspension date for its Certificate of Fitness to June 1, 2014, the whole to ensure the transaction closes (before that date) without the need to seek any further extensions should delays in closing be encountered. On March 28, 2014, The CTA issued Decision No. 113-R-2014 in which it amended the suspension date for the Certificate of Fitness to June 1, 2014.

SERVICE OF THE RAILWAY LINE IN LAC-MÉGANTIC

35. We refer to the Monitor's Fourth, Fifth, Sixth and Seventh Reports for a summary of rail service to the City of Lac-Mégantic ("City"). There have been no material developments since our Seventh Report. MMA continues to service the industrial park in the City and east-west traffic between Quebec and Maine is only expected to restart once the transaction between MMA and RAH has closed.

FINANCIAL POSITION

- 36. In conjunction with the filing of the Eighth Report of the Monitor on March 26, 2014, weekly cash flow projections for the period March 17, 2014 to May 2, 2014 were submitted. The cash flow projections included with the Eighth Report of the Monitor estimated that the closing of the sale of assets transaction would close by the end of April 2014.
- 37. Wheeling & Lake Erie Railway Company ("Wheeling") had provided the Companies with a US\$6 million line of credit which had been utilized in full as of the commencement of the restructuring proceedings. The accounts receivable and inventory of MM&AR as of the filing date, secured the line of credit. Subsequent to the Camden DIP financing, as defined below, MM&AR has set aside the proceeds of all U.S. accounts receivable collected for pre-petition sales and for post-petition sales through October 18, 2013. MM&AR has been remitting these deposits to Wheeling on a regular basis.
- 38. As at April 18, 2014 the total amount remitted to Wheeling was approximately US\$1.2 million. A further US\$0.7 million is being held in escrow:

- US\$0.5 million thereof relates to the proceeds of the sale of tax credits earned by MM&AR.
 Following a hearing on January 23, 2014 in the United States Bankruptcy Court for the District of Maine ("US Court") as to whether or not Wheeling has a security interest over the tax credits, on March 17, 2014 the US Court ruled that \$342k of the proceeds are subject to Wheeling's security interest and the Chapter 11 Trustee, on behalf of MM&AR is entitled to the balance of \$148k.
- The remaining US\$0.2 million held in escrow, may be remitted to Wheeling if the realization of assets subject to Wheeling's security does not generate sufficient proceeds to pay the amounts owed to Wheeling.
- 39. As of April 18, 2014, the consolidated cash balance of the Companies amounted to US\$0.1 million which is in line with the projected consolidated balance. In addition, the Companies used US\$4.1 million of DIP financing as compared to a projected use of DIP financing of \$4.2 million. The positive variance of US\$0.1 million is primarily attributable to lower than projected disbursements for payroll and material and supplies during the period.
- 40. For additional details, we refer you to Exhibit "1" attached hereto, entitled Comparative Cash Flow for the period March 17, 2014 to April 18, 2014.

CASH FLOW PROJECTIONS AND INTERIM FINANCING

- 41. Attached hereto as Exhibit "2" are the combined projections for MM&A with MM&AR ("Combined Projections") for the period April 21, 2014 to June 30, 2014 ("Period") prepared on the assumption of a closing by May 15, 2014. In addition, all subsequent post-closing payments and adjustments are reflected in the Combined Projections in the period after the week ended May 16, 2014.
- 42. The short-term cash flow projections were updated by management, the Chapter 11 Trustee and the Chapter 11 Trustee's Financial Advisor based on information and assumptions as of the week ended April 18, 2014. The Combined Projections have been prepared using probable assumptions supported by and consistent with the plans of the Companies for the Period, considering the economic conditions that are considered the most probable by management. Since the Combined Projections are based on assumptions regarding future events, actual results will vary from the information presented even if the hypothetical assumptions occur, and the variations may be material.
- 43. The underlying assumption of the Combined Projections are that the Companies will continue with their current level of railway operations, pending the eventual closing of the sale of assets to RAH, projected to take place by May 15, 2014.

44. The Combined Projections reflect the following:

Montreal, Maine & Atlantic Railway Ltd and Montreal Maine & Atlantic Canada Co. Cash Flow Projections - Summary For the period Apr 21, 2014 to May 16, 2014 and post closing							
(in USD) (in thousands)	Apr	, 2014 and 21/14 to y 16/14 ⁽¹⁾	Post closing Post closing ⁽²⁾		Total		
Cash Receipts Transportation revenue Other operating revenue Additional funding Sale proceeds - Railroad Acquisition Insurance proceeds - Travelers DIP financing	\$	909 434 200 14,250 - 667	\$	750 - - 3,800	\$	1,659 434 200 14,250 3,800 667	
Total Cash Receipts		16,460		4,550		21,010	
Cash Disbursements Transport revenue offsets Payroll and related expenses Material and supplies Freight car & locomotive Other operating costs Closing costs Real estate taxes Post filing accounts payable Repayment of DIP financing Total Cash Disbursements	\$	410 874 439 96 368 - - - - 2,188	\$	490 1,127 - - 300 690 200 4,793 7,600	\$	900 2,001 439 96 368 300 690 200 4,793	
Net Cash Flow Cash, beginning of period Ending cash (3)		14,272 78 14,350	\$	(3,050)	\$	11,222 78 11,300	
 (1) Cash flow was prepared on the assumption that the s (2) Post-closing, the Companies will collect the remainin post-filing obligations. (3) Ending cash is subject to various priority charges/cal and the United States in addition to various charges or 	sale of g acco	assets will ounts receiv	be cor able a	mpleted by I	May	15, 2014.	

• US\$21.0 million of cash receipts include the following:

 US\$2.1 million of receipts which include the collection of freight, switching, storage, car hire and equipment rental revenue. As the majority of billings are issued by MM&AR on behalf of the Companies, the MM&A projections reflect that funding to cover projected disbursements of MM&A during the Period will be provided by MM&AR, which is consistent with historical practices.

- US\$0.2 million of additional funding that may be required for the week of May 12, 2014 to achieve a closing on or before May 15, 2014. The Chapter 11 Trustee is engaged in discussions with RAH regarding this additional funding.
- US\$14.25 million represents the gross sale proceeds to be received upon closing of the transaction with RAH, prior to payment of any closing adjustments (including real estate taxes and payroll) which are shown in the disbursements for cash flow purposes.
- o US\$3.8 million of business interruption insurance is further detailed below.
- US\$0.7 million of additional DIP financing that is projected to be subsequently repaid in full following the closing of the sale transaction.
- US\$9.8 million of cash disbursements consisting of both operating expenses pre-closing (US\$2.2 million) and post-closing disbursements (US\$7.6 million) summarized as follows:

April 21 to May 15, 2014 Disbursements

- US\$0.4 million Interline Settlement System ("ISS") payment is the estimated net amount owing from the use of other railway's tracks.
- US\$0.9 million of payroll and benefits is based on forecasted staffing levels in both Canada and the US as well as overtime and temporary employment required for certain track repairs and maintenance during the Period.
- US\$0.4 million of materials and supplies consists primarily of estimated costs related to the maintenance and servicing of the railroad tracks as well as fuel purchases, consistent with current run rates.
- US\$0.5 million of other operating costs including freight and locomotive costs, provision for rent, utilities, insurance, interest and other bank charges, and employee expenses during the Period.

Post-Closing Disbursements

- US\$0.5 million ISS payment relating to April and May 2014 activity.
- US\$1.1 million of payroll expenses related to the final pay periods and vacation pay for Canadian and US employees (estimated to be owing as of the closing date) as well as severance for Canadian employees who are not projected to continue with RAH.
- US\$0.3 million provision for other potential closing costs resulting from the sale transaction with RAH.
- US\$0.7 million in respect of outstanding real estate taxes on the land and buildings owned by the Companies.

- o US\$0.2 million payment of estimated post filing obligations as of the closing date.
- US\$4.8 million repayment of the Camden DIP financing, as defined below.
- No provision for professional fees in either Canada or the US has been included during the Period.
- 45. As discussed in previous Monitor's reports, the Chapter 11 Trustee was able to obtain US\$3 million of Debtor In Possession financing ("DIP Financing") in the form of a line of credit from Camden National Bank ("Camden"), which line of credit was subsequently increased to US\$4.8 million. The DIP Financing has been used to support the operations of both MM&AR and the Petitioner, but is not sufficient to permit any additional capital expenditures neither for necessary track repairs nor for payments of the fees owed to the Petitioner's counsel, the Monitor and its counsel ("Professionals").
- 46. The Combined Projections reflect that the US\$4.8 million of DIP Financing should provide sufficient financing through May 9, 2014. A further US\$0.2 million of funding may be required and is reflected in the Combined Projections to fund operations in the week of May 12, 2014. The DIP Financing will be repaid from the proceeds of sale allocated to MM&AR.
- 47. As of the date of this report, the Companies have drawn upon US\$4.4 million of the current US\$4.8 million DIP Financing.

INSURANCE

- 48. As noted in the Monitor's Eighth Report, all of the Petitioner's insurance policies, which were due to expire on April 1, 2014, have been extended for a 60 day period.
- 49. As noted in the Monitor's Seventh Report, the Monitor, its counsel, counsel for MM&A as well as the Chapter 11 Trustee continue to discuss potential terms and conditions under which XL will remit the \$25 million payable under the insurance policy. The Monitor will provide further updates as required.

COMPROMISE AND SETTLEMENT WITH TRAVELERS PROPERTY CASUALTY COMPANY OF AMERICA

50. We refer to the Monitor's Fifth Report for a summary of the US\$3.8 million settlement reached with Travelers Property Casualty Company of America ("Travelers") and approved by this Court and the US Court, on December 19, 2013 and December 24, 2013, respectively ("Travelers Settlement Payment").

- 51. As a result of a contestation filed by Wheeling in respect of the allocation of the Travelers Settlement Payment between MM&A (US\$2.47 million) and MM&AR (US\$1.33 million), no amounts were to be disbursed until further order of the Courts.
- 52. On March 13, 2014, the US Bankruptcy Court held a hearing on the issue of whether or not Wheeling has a security interest over the Settlement Payment and took the matter under advisement. On April 15, 2014, the US Bankruptcy Court ruled that Wheeling does not have a security interest over the Settlement Payment and that therefore there is no need to have a hearing on the allocation.
- 53. The Monitor continues to hold the US\$2.47 million allocated to MM&A and will request an order of this Court permitting it to pay accrued professional fees owing to the Professionals that are secured by the Administration Charge.

SALE OF ASSETS

- 54. Further to the updates provided in our recent Reports (Sixth, Seventh and Eighth), all parties continue to work towards a closing of the transaction with RAH. While there remain various open items, it is the Monitor's understanding that the major outstanding matter remains the approval and issuance to RAH of a Certificate of Fitness by the CTA. The Monitor has been advised that the review process by Canadian regulatory authorities is underway and that RAH is responding to information requests in connection thereto.
- 55. As noted elsewhere in this Report, all parties are working towards a closing by May 15, 2014.

CLAIMS PROCESS

- 56. Further to the orders issued on April 4, 2014 (Claims Order and Class Representatives Order), we summarize the following steps which have taken place to implement the claims process:
 - On April 11, 2014, the Monitor posted the proof of claim form package on it's website;
 - During the week of April 7, 2014, the Monitor met with a representative of the City to review the
 communications plan. Further, the City has posted on its website a notice alerting residents to
 the commencement of the claims process, the information sessions and where to obtain further
 information;
 - On April 12 and 19, 2014, the Monitor placed advertisements in La Presse, the Gazette and La
 Tribune as required under the Claims Order. These advertisements also appeared on April 18
 and 25, 2014 in L'Echo de Frontenac and the Sherbrooke Record to inform creditors of the
 claims process, the claims bar date and information sessions (Exhibit "3");

- During the week of April 14, 2014, the Monitor mailed via Canada Post a public notice ("Public Notice") (Exhibit "4") advising all residents and businesses in the MRC du Granit region of the claim process;
- On April 14, 2014, the Monitor mailed the proof of claim form to all known creditors and other
 parties including the service list, various governmental agencies and bodies, insurers and
 employees of MM&A;
- On April 15, 2014, representatives of the Monitor opened a temporary office in the City to meet with creditors to provide assistance in the completion of proofs of claim. This office will remain open through the Claims Bar Date of June 13, 2014;
- On April 17, 2014, the Monitor provided the Public Notice to the CLD du Haut Richelieu and requested that they circulate this notice to their members as well as enlist the aid of other CLD's in the region with the distribution of the Public Notice;
- On April 22 and 23, 2014, two information sessions were held in the City to explain the claims process to the residents. Attached as Exhibit "5" is the presentation provided to all who attended the information sessions. Further information sessions are scheduled for April 30, 2014 and May 5, 2014. The attorneys for the Class Representatives were present at the information sessions and had the opportunity to assist the residents who attended the sessions;
- The Monitor is responding to the inquiries received from creditors and creditors have begun
 meeting with the Monitor at its office in the City.

CHAPTER 11 PROCEEDINGS

- 57. As previously reported, on August 7, 2013, MM&AR commenced proceedings under Chapter 11 of the U.S. Bankruptcy Code in the US Court.
- 58. On August 21, 2013, the U.S. Trustee appointed Robert J. Keach, attorney, to be the Chapter 11 Trustee of MM&AR and he has assumed day to day control of the operations of MM&AR.
- 59. The Monitor and its counsel continue to be in frequent contact with the Chapter 11 Trustee and his professionals to coordinate the efficient administration of both estates as well as the completion of the sale transaction and the Claims Process that are more fully described elsewhere in this report and in prior Monitor reports.
- 60. The Monitor reviews daily and weekly information reports from the Companies as well as variance reports prepared by Development Specialists Inc. ("DSI"), the financial advisor to the Chapter 11 Trustee.

- 61. As noted in the Monitor's Fourth Report, the United States Trustee appointed four creditors (who all allege to have claims arising from the Derailment) to a Committee of Derailment Victims ("Official Committee of Victims") to assist the Chapter 11 Trustee. In addition, the Province and the City have been added as ex-officio members to the Official Committee of Victims. The Official Committee of Victims has also engaged legal counsel.
- 62. The Monitor is continuing to post the various relevant motions and orders in respect of MM&AR's Chapter 11 proceedings to its website to permit all stakeholders to follow these proceedings.

 Recent motions and orders filed with or issued to date by the US Court include the following:
 - Order regarding Trustee's motion to 11 U.S.C.105(d) and the cross-border insolvency protocol
 to establish (I) a moratorium on plan proceedings; (II) a settlement process; and (III) a plan
 process in the event or multiple plans;
 - Order disapproving the disclosure statement for amended Chapter 11 plan dated January 29,
 2014 proposed by the Unofficial Committee of the Wrongful Death Claimants;
 - Order denying the Wrongful Death Claimants' motion to bar Trustees prosecution of derailment claims against Non-Debtor Defendants;
 - Decision and Order regarding the proceeds of Travelers insurance policy.

ACTIVITIES OF THE MONITOR

- 63. The Monitor's activities have included the following:
 - Continued monitoring of the Petitioner's operations which has included frequent contact with
 the Chapter 11 Trustee and his professionals, Petitioner's management and legal counsel all
 with a view to keeping apprised of material developments and to seek input with respect to the
 restructuring process. In addition, the Monitor has kept apprised of the restructuring
 proceedings of MM&AR through the review of Chapter 11 motions and orders;
 - Maintaining regular contact with representatives of the Province, the City and other stakeholders in this restructuring process to seek their input and provide assistance in various areas;
 - The Monitor is working with the Chapter 11 Trustee and the various professionals in respect of the completion of the sale of the Companies' assets to RAH;
 - The Monitor has been in communication with the legal counsel of the proposed Class Representatives;

- The Monitor continues to respond to queries from suppliers, creditors and other interested parties;
- The Monitor has been in contact with the legal counsel of XL to discuss the framework to expedite the remittance of the insurance proceeds;
- The Monitor has placed advertisement in newspapers to inform creditors of the claim process, the claims bar date and information sessions dates and times;
- The Monitor opened its temporary office in the City on April 15, 2014 and has commenced
 meeting with residents of the City to assist them in the completion of the proof of claim form
 and answer questions they may have;
- The Monitor has held two information sessions in the City to explain the claims process to the residents:
- The Monitor reviewed the Petitioner's financial affairs and results for the period March 17, 2014 to April 18, 2014;
- The Monitor continues to post copies of all Court materials filed in the CCAA and Chapter 11
 Proceedings on its website;
- The Monitor has prepared and filed this Ninth Report;
- Other administrative and statutory matters relating to the Monitor's appointment.

CONCLUSION

- 64. The Court should grant the extension request for the following reasons:
 - Since the commencement of the CCAA proceedings, the Petitioner has and continues to act in good faith and with diligence;
 - The Petitioner still requires additional time to complete the sale with RAH to maximize the
 value of its assets and sell the company on a going concern basis which is in the best interests
 of all of its stakeholders, employees and customers;
 - The Court approved claims process has recently commenced and accordingly, sufficient time is required to permit the filing of proofs of claim by the June 13, 2014 bar date;
 - The Petitioner has not prejudiced its creditors as it is paying post-filing liabilities incurred since
 the date of filing as they become due, except for the fees of the Professionals, and the Cash
 Flow Projections indicate that it will continue to do so;

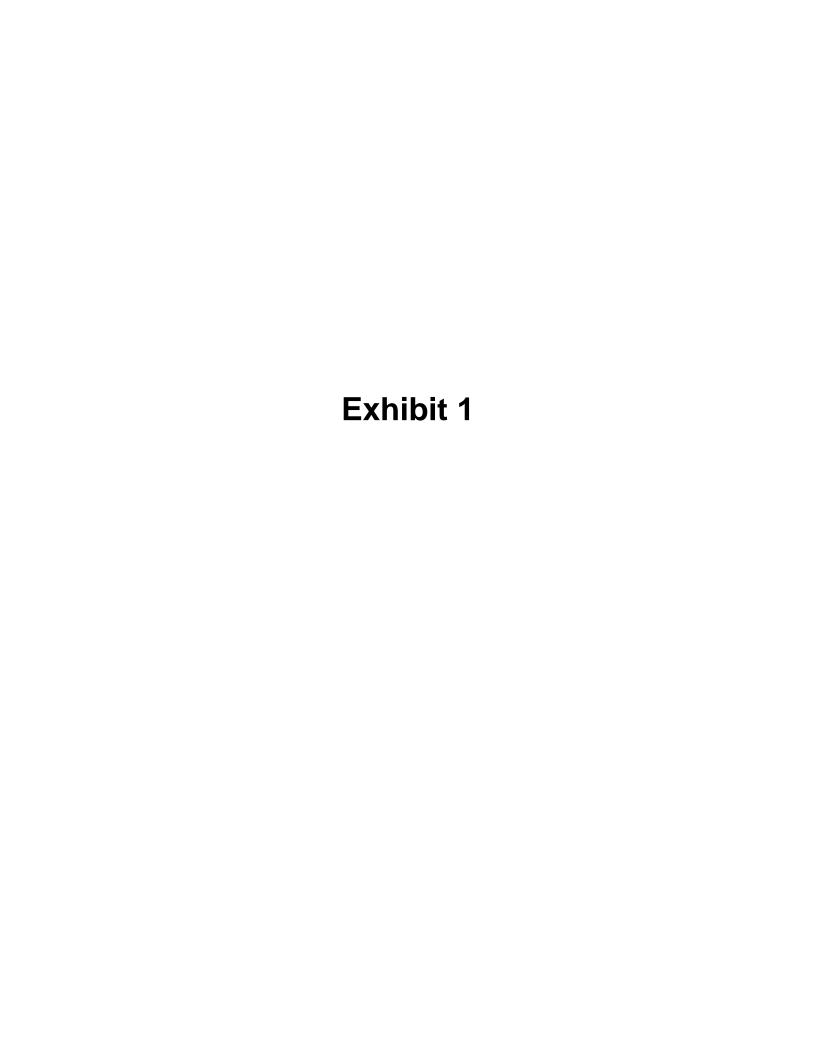
- Richter will continue to monitor the financial affairs of the Petitioner and inform the Court and all stakeholders of material adverse changes in the Petitioner's projected cash flow or financial circumstances as required;
- The extension will not cause any prejudice to the various stakeholders.

Respectfully submitted at Montreal, this 25th day of April, 2014.

Richter Advisory Group Inc.

Monitor

Andrew Adessky, CPA, CA, CIRP



Montréal, Maine & Atlantic Railway Ltd./Mo Comparative Ca For the period March 17, 20	sh Flow	itic Canada Co.	
	Forecast	Actual	Variance
(in USD)	Mar 17 - Apr 18	Mar 17 - Apr 18	Mar 17 - Apr 18
MMA Cash Receipts:			
Deposits & Wire Transfers	1,418,267	1,510,104	91,837
ISS ¹		-	-
Other items ²	140.704	177 222	14 420
	160,704	177,333	16,629
DIP financing - Camden National Bank	726,910 2,305,881	600,080	(126,830)
Total	ا 2,300,86	2,287,517	(18,364)
MMA Disbursements:	 		
ISS payout ¹	250,000	406,455	(156,455)
Payroll & Related Taxes	1,189,710	1,130,936	58,774
Materials and supplies	639,595	540,884	98,711
Freight car and locomotive	36,997	19,009	17,988
Other costs	360,768	383,400	(22,632)
Total	2,477,070	2,480,684	(3,614)
	<u> </u>		, .
Net Cash Flow	(171,189)	(193,167)	(21,978)
Opening Cash Balance - MMA	271,189	271,189	-
Closing Cash Balance - MMA	100,000	78,022	(21,978)
Camden National Bank - DIP Lender			
Opening line of credit	3,526,339	3,526,339	_
Funds advanced	726,910	600,080	126,830
Ending Line of credit	4,253,249	4,126,419	126,830
Total authorized line of credit	4,800,000	4,800,000	-
Total available line of credit	546,751	673,581	126,830
Loan balance - net of cash	\$ 4,153,249	\$ 4,048,397	\$ 104,852

¹ - The Interline Settlement System ("ISS") is the centralized process for the rail industry used to negotiate and agree upon for the sharing of revenue generated for a movement when two or more tracks are involved in a shipment route.

 $^{^{\}rm 2}$ - Other items includes switching revenue, car hire revenue and equipment rentals.



Iontreal, Maine & Atlantic Railway Ltd. & Iontreal Maine & Atlantic Canada Co.	FORECAST					
n USD)	W/E 25/04/2014	W/E 02/05/2014	W/E 09/05/2014	W/E 16/05/2014	Post 16/05/2014	Total
receipts:						
ransportation Revenue						
Freight Revenue and Zone Switching	\$ 399,000	\$ 260,000	\$ 125,000	\$ 125,000	\$ -	\$ 909,0
ISS Settlement	- 200 000	240,000	125 000	125 000	-	000.0
Sub Total - Transportation Revenue ther Operating Revenue	399,000	260,000	125,000	125,000	-	909,0
Switching & Miscellaneous	43,000	-	48,000	-	-	91,0
Additional funding	-	-	-	200,000	-	200,0
Railcar Storage	-	-	40,000	-	-	40,0
Equipment Rental	-	-	43,913	18,500	-	62,4
Car Hire Revenue (Payable) Sub Total - Other Operating Revenue	62,000 105,000	-	131,913	218,500	-	62,0 455,4
on-Operating Revenue	1007000		1017710	210,000		1007
Fortress sale proceeds		-		14,250,000	-	14,250,
Business interruption insurance proceeds					3,800,000	3,800,
Miscellaneous	-	179,000	-	-	750,000	179,
Final collection of Post 10/18 A/R Sub Total - Non-Operating Revenue		179,000		14,250,000	750,000 4,550,000	750 <u>,</u> 18,979,
Total Cash Receipts	504,000	439,000	256,913	14,593,500	4,550,000	20,343,
sbursements:						
ansportation Revenue Offsets SS payout	_	410,000		_	450,000	860,
Car hire	-	- TO,000	-	-	40,000	40,
b Total - Transportation Revenue Offsets	-	410,000	-	-	490,000	900,
yroll & Related						
Salaries, Wages & Commissions US	-	215,000	-	215,000	184,625	614,
Employee Benefits & Claims - US JS Railroad UC	45,000	52,800	44,800	27,800	255,000 20,000	425, 20,
Salaries, Wages & Commissions CDN	-	122,000	-	127,365	642,012	891,
Group Health, pension and union dues- CDN	11,700	-	12,960	-	25,000	49,
Sub Total - Payroll & Related	56,700	389,800	57,760	370,165	1,126,637	2,001,
terials & Supplies						
Diesel Fuel	65,000	70,000	84,662	84,662	-	304,
nventory Payments //aterial/Repair Costs US	20,000	10,000 10,000	10,000 12,500	5,000 12,500	-	25, 55,
Material/Repair Costs CDN	20,000	10,000	12,500	12,500		55, 55,
Sub Total - Material & Supplies	105,000	100,000	119,662	114,662	-	439,
eight Car & Locomotive Expense						
Leases - Car	-	21,215	21,929	7.500	-	43,
Leases - Locomotive	-	2 000	38,550	7,500	-	46,
Car Repair Net Sub Total - Freight Car & Locomotive		2,000 23,215	5,000 65,479	7,500	-	7, 96,
ner Operating Costs		20,210	05,477	7,500		70,
Rent	-	16,000	-	-	-	16,
Electricity	2,000	9,000	3,000	-	-	14,
leat at Derby maintenance facility	-	-	-	-	-	
nsurance Payments Bank Chges /Interest Exp/Points	25,000 17,891	-	35,000	25,000	-	60, 42,
Other Closing Costs	17,071	-	-	25,000	300,000	42, 300,
Pre-Petition sales tax					-	555,
Real Estate taxes					690,000	690
Restructuring Related	10,400	-	15,000	-		25,
Post-filling A/P	4F 000	4F 000	/0.000	/0.000	200,000	200,
Phone, Internet, Radio, Other expenses b Total - Rent, Heat & Utilities	45,000 100,291	45,000 70,000	60,000 113,000	60,000 85,000	1,190,000	210, 1,558,
2 . S.a. Rong Hour & Onninos	100,271	70,000	113,000	00,000	1,170,000	1,000,
tal Operating Disbursements	261,991	993,015	355,901	577,327	2,806,637	4,994,
Payoff of DIP loan					4,793,219	4,793,
t Cash Inc(Dec) From Ops	242,009	(554,015)	(98,988)	14,016,173	(3,049,856)	10,555,
MMAA DV						
MMARY sh Beginning	78,022	620,031	100,001	100,001	14,350,001	78,
t Weekly Cash Flow	78,022 242,009	(554,015)	(98,988)	14,016,173	(3,049,856)	78, 10,555,
nancing Advance(Paydowns)	300,000	33,985	98,988	233,827	(5/5/7/000)	666,
sh Ending ⁽¹⁾	\$ 620,031	\$ 100,001	\$ 100,001	\$ 14,350,001	\$ 11,300,145	\$ 11,300,
•						
ncipal Bal New Financing	4,126,419	4,426,419	4,460,404	4,559,392	4,793,219	4,126,
incipal Bar New Financing It Weekly Cash Advance(Paydown)	300,000	33,985	98,988	233,827	(4,793,219)	4,126, (4,126,
d of Period Principal Balance	4,426,419	4,460,404	4,559,392	4,793,219	(.,. / -, - / / /	, ., . _ 5,

⁽¹⁾ Ending cash is subject to various priority charges/carveouts in favour of professionals in both Canada and the United States in addition to various charges of secured lenders.



LA PRESSE AFFAIRES

POINT DE VUE Alexandre Taillefer

Je suis montréaliste

La richesse du Québec passe par le succès de Montréal. Tous les Québécois y trouvent leur intérêt, soutient le dragon Alexandre Taillefer.

ALEXANDRE TAILLEFER L'AUTEUR EST ASSOCIÉ PRINCIPAL CHEZ XPND CAPITAL

Vive Montréal libre, dirait peut-être aujourd'hui un certain général.

Le 7 avril dernier, le Québec a parlé. Fini la souveraineté, on met ça en arrière... et on regarde en avant. Il est temps de passer à l'étape la plus importante de notre autonomie, celle qui nous permettra de maintenir le modèle québécois, certainement l'un des plus justes et des plus égalitaires sur cette planète.

La seule façon d'y arriver sera de créer ensemble de la richesse que l'on pourra redistribuer. Et selon toutes les tendances mondiales et toutes les études économiques, urbanistiques et sociales, cette richesse se crée d'abord et surtout dans les métropoles. Au Québec, elle se créera à Montréal.

Car c'est une tendance lourde: les villes caractérisent de plus en plus les pays. Les échanges internationaux se font entre les métropoles, la densification des villes permet une plus grande productivité, une plus grande innovation.

C'est une question de masse critique - une notion de physique nucléaire selon laquelle il faut concentrer une certaine masse de matière pour que la réaction en chaîne se produise.

Donner de l'air à Montréal

Plus que jamais, les villes sont la solution à la création de richesse. Pour que Montréal joue ce rôle à son plein potentiel, il faudra une réforme importante de nombreux volets qui empêchent notre métropole d'agir rapidement et efficacement. On devra permettre à Montréal revenus, de s'approprier des des municipalités régionales.

LES 10 PROPOSITIONS



PHOTO ALAIN ROBERGE, ARCHIVES LA PRESSE

« Il est maintenant temps que tous les Québécois, ceux des régions, ceux des banlieues et ceux de la capitale nationale, deviennent aussi des montréalistes », écrit Alexandre Taillefer.

champs d'expertise essentiels à son développement, ne plus le traiter comme l'une des 16 régions administratives du Québec, mais bien comme son centre économique et culturel. Montréal n'est pas un des 16 wagons du train québécois: il en est la locomotive.

Entendons-nous bien. Il n'est pas question ici de la théorie du ruissellement - trickle down en anglais -, selon laquelle les dépenses des ultrariches finissent par créer de l'activité économique au bas de la pyramide sociale. Nous ne disons pas non plus qu'« un peu de la richesse et de la gloire de Montréal rejaillira sur Amos et Rimouski».

Le principe est plutôt le suivant: une métropole est un poumon. Si on lui laisse de l'air, tout le corps s'en trouve dynamisé.

La campagne qui vient de se terminer a abordé cette question. Nous avons senti une ouverture de tous les candidats au poste de premier ministre. Et nous savons que le maire Denis Coderre veut cette autonomie, qu'il est l'homme de la situation.

Certes, ces réformes auront aussi un impact - certainement positif - sur le fonctionde générer de nouveaux nement des autres villes et

Je suis d'ailleurs un partisan d'une plus grande autonomie du municipal, pour le rendre plus proche du citoyen. Mais il est urgent d'agir. Tout retard dans la mise en place de lois et de règlements favorisant une plus grande autonomie pour Montréal, parce qu'ils devraient être

adaptés également aux situations particulières de chacune des autres régions, se fera au détriment de la collectivité québécoise.

Nous sommes tous montréalistes

Dans l'étude qui a été produite récemment par la

Banque de Montréal et le Boston Consulting Group concernant la situation de Montréal et ses avenues de développement, 10 propositions concrètes ont été lancées pour réussir Montréal. Nous avons tous la responsabilité d'en prendre connaissance et de pousser à la roue.

Il est maintenant temps que tous les Québécois, ceux des régions, ceux des banlieues et ceux de la capitale nationale, deviennent aussi des montréalistes. Comme les gens d'Albany et de Brooklyn comprennent qu'ils sont des New-Yorkais. Il faut que nous réalisions tous que le succès de Montréal ne se fera jamais au détriment du reste du Québec, bien au contraire.

Car il ne s'agit pas de dérouter vers Montréal les ressources fiscales ou gouvernementales destinées aux autres régions. Nous parlons plutôt de liberté de manœuvre, de rapidité de décision, d'esprit d'initiative moins entravé.

Le temps presse, notre population vieillit, notre croissance économique stagne, nos déficits s'amplifient. Je lève mon poing et je crie haut et fort: «Je suis un montréaliste!»

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

DANS L'AFFAIRE DU PLAN DE TRANSACTION OU D'ARRANGEMENT DE **MONTRÉAL, MAINE & ATLANTIQUE CANADA CIE**

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA DATE LIMITE POUR DÉPOSER LES PREUVES DE RÉCLAMATION ET DE LA NOMINATION DE REPRÉSENTANTS DU GROUPE DE CRÉANCIERS

En vertu de l'Ordonnance rendue par la Cour supérieure du Québec le 4 avril 2014 (« Ordonnance »), ayant trait aux réclamations contre Montréal, Maine & Atlantique Canada Cie « MMA Canada » , avis est par les présentes donné aux créanciers de MMA Canada que toute Preuve de réclamation doit être recue par le Contrôleur, Richter Groupe Conseil Inc., au plus tard le 13 juin 2014 à 17 h 00. heure de Montréal (« Date limite de dépôt des réclamations »), au 1981, avenue McGill College, 12e étage, Montréal (Québec) H3A 0G6.

L'Ordonnance lie tous les Créanciers ayant une Réclamation.

Les Réclamations relatives au Déraillement seront réputées avoir été déposées simultanément dans le cadre des procédures d'insolvabilité au Canada (en ce qui concerne MMA Canada) et celles aux États-Unis (en ce qui concerne Chemin de Fer Montréal, Maine & Atlantique (« MMA É.-U.»)) si le créancier indique dans sa Preuve de réclamation que sa réclamation est dirigée contre ces deux compagnies. Toute Réclamation autre que les réclamations relatives au Déraillement doivent être déposées dans le cadre des procédures au Canada, et aux États-Unis si le créancier veut aussi réclamer contre MMA É.-U.

Toutes les expressions commençant par une majuscule et non définies aux présentes ont la signification qui leur est attribuée dans

http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

Nous réitérons qu'en vertu de l'Ordonnance, la Date limite pour déposer des réclamations est fixée au 13 juin 2014, à 17 h 00, heure de Montréal. Les créanciers qui n'auront pas déposé une preuve de réclamation accompagnée des documents justificatifs à la Date limite de dépôt des réclamations ne seront pas en droit de recevoir quelque autre avis que ce soit et, à moins qu'une autre ordonnance ne soit émise par la Cour, i) NE seront PAS en droit de participer aux procédures en tant que créanciers, ii) NE seront PAS en droit de voter sur toute question relative au processus en vertu de la LACC, y compris le plan de transaction et d'arrangement qui pourra être déposé par MMA Canada (le « Plan »), iii) NE seront PAS en droit de faire valoir toute réclamation contre MMA Canada et MMA É.-U. (si un créancier veut se prévaloir du dépôt simultané) et iv) NE seront PAS en droit de recevoir quelque distribution que ce soit aux termes du Plan ou autrement aux termes des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC.

Les Créanciers doivent déposer leurs Preuves de réclamation auprès du Contrôleur, par la poste, par messagerie, par télécopieur ou par courriel, de façon à ce que le Contrôleur reçoive les Preuves de réclamation au plus tard à la Date limite de dépôt des réclamations à

Richter Groupe Conseil Inc. 1981, avenue McGill College, 12º étage Montréal (Québec) H3A 0G6

À l'attention de : Service des réclamations

Télécopieur : 1-800-246-1125 Courriel: mmareclamations@richter.ca

Toute réclamation transmise par télécopieur, par messagerie ou par courriel sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur dès sa réception. Toute réclamation transmise par la poste sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur à la date de sa mise à la poste.

De plus, le 4 avril 2014, la Cour supérieure du Québec a rendu une Ordonnance de représentation nommant MM. Yannick Gagné. Guy Ouellet, Serge Jacques et Louis-Serge Parent et leur conseiller juridique (Daniel Larochelle, Consumer Law Group Inc., Rochon Genova LLP et Paliare Roland Rosenberg Rothstein LLP) à titre de représentants (« Représentants ») des Membres du Groupe (selon la définition donnée à ces termes dans l'Ordonnance de représentation) dans le cadre des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC, afin de prendre toutes les mesures nécessaires ou souhaitables pour réaliser les modalités de l'Ordonnance de représentation, notamment i) négocier et approuver, au nom des Membres du groupe de créanciers, tous règlements, y compris les modalités de toute ordonnance de la cour ou Plan à venir, et lier les Membres du groupe de créanciers, ii) négocier, au nom des Membres du groupe de créanciers, avec toutes les parties intéressées dans le cadre de ces procédures, le Contrôleur, toute Cour, tout organisme de réglementation ou tout autre ministère ou organisme gouvernemental et iii) aider les Membres du groupe de créanciers ou leurs représentants à remplir leur formulaire individuel de Preuve de réclamation aux termes de l'Ordonnance relative à la procédure de réclamation.

Les créanciers qui ne souhaitent pas être représentés par les Représentants nommés ci-haut dans le cadre des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC doivent se retirer de l'Ordonnance de représentation, compléter l'Avis de retrait de représentation inclus avec les documents et dont copie peut aussi être obtenue à l'adresse suivante :

http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

L'Avis de refus de représentation doit être déposé auprès du Contrôleur au plus tard le 30 mai 2014.

Tous les créanciers, qu'ils soient Membres du Groupe ou non, sont tenus de remplir des formulaires individuels de Preuve de réclamation et de les déposer auprès du Contrôleur au plus tard à la Date limite de dépôt des réclamations.

Des représentants de Richter tiendront des séances d'information à Lac-Mégantic aux dates et aux endroits suivants :

· le 22 avril 2014 à 15 h 00 : Centre Sportif Mégantic

 le 23 avril 2014 à 10 h 00 : Centre Sportif Mégantic · le 30 avril 2014 à 19 h 00 : Polyvalente Montignac

· le 5 mai 2014 à 19 h 00 : Centre Sportif Mégantic

et répondront aux questions au sujet du formulaire de Preuve de réclamation et du dépôt des réclamations.

De plus, des représentants de Richter seront à Lac-Mégantic à compter du 16 avril 2014 afin de rencontrer les créanciers, de les aider à remplir les formulaires de Preuve de réclamation et de répondre à toutes autres questions que ceux-ci pourraient avoir.

Les formulaires de Preuve de réclamation seront disponibles dès le 16 avril 2014 au Centre Sportif Mégantic et sur le site Web du Contrôleur.

Richter Groupe Conseil Inc. Contrôleur désigné par la Cour

RICHTER Richter Groupe Conseil Inc.

1981, avenue McGill College Montréal (Québec) H3A 0G6 Téléphone: 1-866-845-8958 Télécopieur : 1-800-246-1125

POUR RELANCER MONTRÉAL 1. Fixer une ambition 6. Favoriser l'émergence de

économique. 2. Mobiliser la communauté d'affaires, sociale et de l'enseignement supérieur.

«Réparer» la ville.

4. Se projeter dans l'avenir. 5. Retenir, attirer et accueillir

des talents de partout.

nouveaux leaders internationaux. 7. Donner à Montréal les pouvoirs d'une métropole. 8. Doter la métropole des moyens fiscaux nécessaires. 9. Promouvoir une identité unique.

Mesurer les progrès avec rigueur.

MONTRÉAL COMPARÉ AUX 5 **GRANDES VILLES** CANADIENNES

37 % CONTRE 59 % Croissance du PIB

8,5 % CONTRE 6,3 % Chômage depuis 15 ans

16 % CONTRE 33 % Croissance démographique

LE GRAND MONTRÉAL DANS LE QUÉBEC

 $49\,\%$ de la population 53 % du PIB

 $54\,\%$ des impôts directs des

Sources: Créer un nouvel élan à Montréal, BMO et The Boston Consulting Group-Montréal

Recherche: Marc Tison

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS



SOUDURE F.M. WELDING INTERNATIONAL Atelier de fabrication de citerne à usage industriel 9405 La Martinière, Montréal, Qc

9405 La Martinière, Montrèal, Qc
DERNIER AVIS !
Encan : mardi 22 avril 11 :00 A.m (est)
Inspections : Jour de la vente, 8 a.m - 11 a.m
Disponibles : Blue Valley Flanger #7 % cap;
Cisailles de rotation; Presse Clearing F2300-72,300
tonnes. T.D. 5po x 11po, couteaux à plasma,
Presse à freins Accurpress 130 To. Par 10 po,
2 Cisailles Promecan & Accurshear 10 po x ½ po,
Rouleaux Pyramides WEBB 10 po x ½ po,
Rouleaux I.P. 6po, 3 rouleaux à réservoir rotatifs
Aronson, jusqu'à 20 000 lbs, Poste de soudage
Sciaky, Treuil Bull Moose 10 to, 2 Elévateurs à
Fourchettes récent Yale 10 000 lbs, Tour à métal,
Soudeuses, Tour, Presses, Scies, Outils divers,
et une grande quantité de métaux en vrac.

Miser sur place ou en ligne à

Miser sur place ou en ligne à BIDSPOTTER.COM

Infinityassets.com 905.669.8893

Industry touts tiny nuclear plants

THREE YEARS AFTER FUKUSHIMA, a sector under scrutiny casts about for profitable, safe technology

LORI HINNANT
THE ASSOCIATED PRESS

DADIS

mall underground nuclear power plants that could be cheaper to build than their behemoth counterparts may herald the future for an energy industry under intense scrutiny since the Fukushima disaster, the incoming head of the Nuclear Energy Agency told The Associated Press.

Size is relative — the modular plants could be about as big as a couple of semi-trailers — easily fitting on the dimensions of coal plants they're ultimately intended to replace in the U.S. They would have factory-built parts that are slotted together like Lego blocks and hauled by train or truck — making assembly possible anywhere.

William Magwood, the incoming director of the Paris-based forum for nuclear energy countries, said the U.S. has a window in the second half of 2014 for the first contract to build one of the small, modular nuclear reactors, a key test to learn whether they can exist beyond the theoretical.

The Energy Department has sunk \$450 million US into a multi-year effort to persuade companies that the technology can be developed profitably, but companies have been drifting away from the project, citing funding and regulatory questions. It would be at least another six years before one could be built.

"Anything with nuclear takes a while, and that's appropriate when you're talking about a technology that has to be built correctly," Magwood said. "We haven't built one, so we don't know whether they're going to be financially successful."

ng to be financially successful."

Microsoft founder Bill Gates has



TEPCO/AFP/GETTY IMAGES

Japan's nuclear plants have been closed since the March 11, 2011, meltdown at the Fukushima Dai-ichi plant. The disaster prompted governments worldwide to rethink nuclear energy.

offered enthusiastic support — and investment funds — for expanding nuclear technology he believes can provide affordable electricity to the world's poor and help combat climate change. But one of the most promising developers in the Energy Department effort, Babcock & Wilcox Co., this week announced plans to scale back spending, citing the need for

"significant additional investors."
And safety fears could cause

even communities hungry for new sources of power to hesitate, just three years after the meltdown at Japan's Fukushima Dai-ichi plant. In the United States, the untested technology is competing with a shale gas boom that upended the market

A full-sized reactor costs \$6 billion to \$8 billion and takes years to build — and decades to recoup the costs. It can produce enough to power more than 700,000 American homes, more than 10 times the output of its smaller counterpart.

"A small reactor ... can be built for a fraction of that cost," Magwood said, describing the costs as being in the tens of millions. "Also these plants potentially would have some safety characteristics that would make them viable near population centres."

Gates is a major investor in the re-

actor development firm TerraPower, which is among a small number of U.S. companies trying to make major changes in nuclear power. The company, which primarily deals with large-scale reactors that would make and consume their own fuel, is also developing steel alloys that could apply to the modular technology.

"If you could make nuclear really, really safe, and deal with the economics, deal with waste, then it becomes the nirvana you want: a cheaper solution with very little CO2 emissions," Gates told Rolling Stone magazine in an interview last month.

But the essence of the technology is there already, since the modular reactors would mimic the ones that power U.S. nuclear subs, without the high-grade uranium.

Japan's nuclear plants have been closed since the March 11, 2011, earthquake and tsunami damaged the Fukushima Dai-ichi plant, causing meltdowns in three reactors. The disaster prompted governments worldwide to rethink nuclear energy.

The idea of reactors spread out throughout a country—even smaller ones—strikes fear in the hearts of critics.

After Fukushima, disaster plans that took years to put together were scrutinized with new urgency, leading to the realization that even neighbouring countries might have very different ideas of what constitutes an emergency.

"A similar accident in Europe would involve several countries, and we are currently in a situation where our decision-making criteria are not the same, in terms of sheltering the population, evacuating, distributing iodine pills," said Pierre-Franck Chevet, president of France's Nuclear Safety Authority.

GM apartheid lawsuit can move forward in U.S.

KAREN GULLO BLOOMBERG NEWS

NEW YORK — General Motors Co., Ford Motor Co. and International Business Machines Corp. lost a bid to stop victims from suing them in the U.S. for allegedly aiding the former apartheid regime in South Africa.

U.S. District Judge Shira Scheindlin in Manhattan has ruled that corporations may be liable for human rights abuses committed overseas under a law that allows non-citizens claiming violations of international laws to sue in the U.S. She rejected the companies' argument that earlier court rulings interpreting the 1789 Alien Tort Statute shield multinationals from such lawsuits.

No principle of law supports the conclusion "that the norms enforceable through the ATS — such as the prohibition by international law of genocide, slavery, war crimes, piracy etc. — apply only to natural persons and not to corporations," she said.

The U.S. Supreme Court insulated multinational companies from at least some lawsuits over atrocities overseas when it threw out a lawsuit in 2013 accusing two foreign-based units of Royal Dutch Shell Plc of facilitating torture and executions in Nigeria.

A majority of the justices said the Alien Tort law generally doesn't apply to conduct beyond U.S. borders. The law has been a favourite legal tool of human-rights' activists seeking to hold corporations liable in the U.S.

The plaintiffs in the South Africa case, including people who were tortured or relatives of those killed, say the companies knowingly helped the former apartheid regime by selling it weapons, providing it financing and otherwise doing business there.

Scheindlin said plaintiffs in the 12-year-old lawsuit could seek to file an amended complaint showing that the companies' actions touched the U.S. with "sufficient force" to overcome the presumption that they're not liable under the Alien



SCOTT OLSON/GETTY IMAGES GM, Ford and IBM are accused of allegedly aiding the former apartheid regime in South Africa.

Tort law. They must also show that the defendants acted not only with knowledge "but with the purpose to aid and abet the South African regime's" conduct as alleged in the

Apartheid, or the institutionalized system of racial segregation, came to an end in South Africa in the early 1990s, in a series of steps that led to the formation of a democratic government in 1994, the U.S. Department of State says on its website



514.842.7777 soltronmortgage.ca



IN THE MATTER OF THE PLAN OF COMPROMISE OR ARRANGEMENT OF MONTREAL, MAINE & ATLANTIC CANADA CO.

NOTICE TO CREDITORS OF THE DEADLINE TO FILE PROOFS OF CLAIM AND OF THE APPOINTMENT OF CLASS MEMBERS REPRESENTATIVES

Pursuant to the Claims Procedure Order issued by the Quebec Superior Court on April 4, 2014, (the "Order") concerning claims against Montreal, Maine & Atlantic Canada Co. ("MMA Canada"), notice is hereby given to the creditors of MMA Canada that any Proof of Claim must be received by the Monitor, Richter Advisory Group Inc., no later than June 13, 2014, at 5:00 p.m., Montréal time (the "Claims Bar Date") at 1981 McGill College, 12th floor, Montréal, Québec, H3A 0G6.

The Order is binding on all Creditors with a Claim.

Derailment Claims will be deemed to have been filed concurrently in both the Canadian (with respect to MMA Canada) and the United States (with respect to Montreal, Maine & Atlantic Railway Ltd. ("MMA US")) insolvency proceedings if the Creditor indicates in his Proof of Claim that his claim is directed against both MMA Canada and MMA US. All claims other than Derailment Claims must be filed in the Canadian proceedings and in the United States proceedings if the creditor also wants to claim against MMA US.

Any capitalized terms not otherwise defined herein shall have the meaning ascribed thereto in the Order, which is available on the following website: http://www.richter.ca/en/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

We reiterate that by virtue of the Order, the Claims Bar Date is June 13, 2014, at 5:00 p.m., Montreal time. Creditors who have not filed a proof of claim with the supporting documents by the Claims Bar Date in compliance with the Order will receive no other notice, and unless a new Order is rendered by the Superior Court, (i) shall NOT be entitled to participate as a creditor in the proceedings, (ii) shall NOT be entitled to vote on any matter relating to these proceedings, including the Plan of compromise or arrangement of MMA Canada (the "Plan"), (iii) shall NOT be entitled to assert their Claim against MMA Canada or MMA US (if a Creditor wishes to rely on the deemed filing of its Proof of Claim against MMA US) and (iv) shall NOT be entitled to receive any distribution whatsoever under the Plan or otherwise in these CCAA proceedings.

Creditors must file their Proofs of Claim with the Monitor by mail, messenger, facsimile, or e-mail, so that such Proofs of Claim are received by the Monitor by no later than the Claims Bar Date at the following address:

Richter Advisory Group Inc. 1981 McGill College, 12th floor Montréal, Québec H3A 0G6 Attention: Claims Department Facsimile: 1-800-246-1125

mmaclaims@richter.ca

Any claim sent by fax, by messenger or by e-mail will be deemed to have been received by the Monitor upon its receipt. Any claim sent by mail will be deemed having been received by the Monitor on the post-mark date.

In addition, on April 4, 2014, the Quebec Superior Court also issued a Representation Order appointing Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques and Louis-Serge Parent and their counsel (Daniel Larochelle, Consumer Law Group Inc., Rochon Genova LLP and Paliare Roland Rosenberg Rothstein LLP) as representatives ("Representatives") of the Class Members (as defined in the Representation Order) in the Canadian insolvency proceedings, to perform all acts necessary or desirable to carry out the terms of the Representation Order including (i) negotiating and approving, on behalf of Class Members, and binding the Class Members to, any settlements, including the terms of any future court order or Plan, (ii) dealing, on behalf of the Class Members, with stakeholders in these proceedings, the Monitor, any Court, regulatory body and other government ministry, department or agency, and (iii) assisting Class Members or their representatives with the completion of their individual Proof of Claim pursuant to the Claims Procedure Order.

Creditors who do not wish to be represented by the Representatives in the Canadian insolvency proceedings must opt-out of the Class. Creditors who wish to opt-out can do so by filing the opt-out notice included with the claims package and which can be found at the following location:

http://www.richter.ca/en/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

The opt-out notice must be filed with the Monitor by no later than May 30, 2014.

All creditors, whether Class Members or not, are required to complete and file individual proofs of claim with the Monitor by no later than the Claims Bar Date.

Representatives of Richter will conduct information sessions in Lac-Mégantic on the following dates and locations:

April 22, 2014 at 3:00 p.m.: Centre Sportif Mégantic
April 23, 2014 at 10:00 a.m.: Centre Sportif Mégantic

April 23, 2014 at 10:00 a.m.: Centre Sportif Mégantic
April 30, 2014 at 7:00 p.m.: Polyvalente Montignac

May 5, 2014 at 7:00 p.m.: Centre Sportif Mégantic
 to answer questions creditors may have about the Proof of claim forms or the filing of their claims.

In addition, Richter representatives will be in Lac-Mégantic commencing April 16, 2014 to meet with creditors and assist them in the completion of

their Proof of claim forms and answer any further questions they may have.

Proof of claims forms will be available starting April 16, 2014, at the Centre Sportif Mégantic and on the Monitor's website.

Proof of claims forms will be available starting April 16, 2014, at the Centre Sportif Mégantic and on the Monitor's website.

Richter Advisory Group Inc. Court-Appointed Monitor

RICHTER Richter Advisory Group Inc.

1981 McGill College Ave. Montréal, Québec H3A 0G6 Telephone: 1-866-845-8958 Fax: 1-800-246-1125

MEGA VENTE - DÉBARRAS SUR KING EST

Samedi 21 juin, 8h30 à 16h, 100 tables disponibles. 1 table 25\$. 2 tables: 40\$. Chansonniers, cantine, jeux gonflables. Rés.: Osezlest.com 822-6082, poste 108

232 VENTES DE GARAGE ARROND. Rock Forest, St-Elie, Deauville

MARCHÉ AUX PUCES DEAUVILLE 6853 Boul. Bourque, ouvert 7/7 jours. Tél: 819 864-1777.

240 MARCHÉS AUX PUCES

MARCHÉ AUX PUCES A.F.E.A.S Marie Médiatrice, 3025 Galt O., 3 mai, 8h à 15h. Réservation tables, Raymonde: 819 569-4869

> SUPER MARCHÉ AUX PUCES Centre Julien Ducharme (Aréna)

1671, chemin Duplessis, arr. Fleurimont. Traditionnel et artisanal. Plus de 75 exposants. Ven. 25 avril, 18h à 21h. Sam. 26 avril de 8h à 17h et dim. 27 avril de 9h à 13h30. Encan d'antiquités dimanche à 13h30.

Aux profits des Chevaliers de Colomb, conseil 9086

244 DIVERS À VENDRE

264 ESCORTES

EMY

grassette te reçoit à compter de MIDI, 24h, 7/7 jours. 819 993-5322

★ JOLIES ET COQUINES ★ Se déplacent et reçoivent 24 hres TEL: 819 239-0747. Engageons.

NICO 19 ANS - SEXY ESCORTE GAI 100% safe, bon prix, plaisir assuré, 819 345-4073.

TU AS UN DOUTE CONCERNANT LE SIDA, LES HÉPATITES OU LES INFEC-TIONS TRANSMISES SEXUELLEMENT Un service de dépistage pour t'aider. Discré-

tion assurée. 819 820-7432, 1 800 363-7373

266 MASSAGES

ACCORDE-TOI 1 HEURE de relaxation et détente. Massage californien. 819 345-1900.

BONNES SENSATIONS MASSAGE X X X 24/24. Tél: 819 578-2935

MOCASSINS

pour hommes

244 DIVERS À VENDRE

LA CORDONNERIE! Boutique western et amérindienne



CORDONNERIE Spécialités Réparations générales Fermeture

Éclair



175. rue Alexandre. Sherbrooke • 819 346-4141

CHERCHE TERRAINS PRÊTS A accueillir MATÉRIEL de REMPLISSAGE. Andrée Fortin: 819 563-4767.

COLONNES DE SON Paradise, haut de gamme, valeur de 1 400\$ demande 400\$

ferme. 819 560-1547. NOUVEAU RÉCUPÉRATION DE MÉTAUX

SHERBROOKE au 1455 Smith, via Belvédère sud. ACHETONS MÉTAUX, de tous genres, VENDONS pièces d'autos. Balance sur place REMORQUAGE léger et lourd.

Tél.: 819 566-0031. PIQUETS DE CÈDRE 3 à 6 po de circonférence, aiquisés. Après 17h: 819 845-0042.

RÉCUPÉRATION DE FERRAILLE Robert Bernier: 819 565-8575
RAMASSAGE D'OBJETS ENCOMBRANTS

Effectuerais divers travaux manuels. Travaux à la scie à chaîne. DÉGEL DE CONDUITES D'EAU A VENDRE: Réservoir 1000 gallons avec

plaque de conformité. REMORQUE MÉTAL 4x8, 1 essieu, dompeuse manuelle, roue de secours, mags, panneau arrière, "jack", 1100\$. 2 rampes de chargement aluminium: 150\$. Scie à chaîne Stihl presque pas servi: 225\$. Taille bordures John Deere, presque neuf: 250\$. Le tout en bonne cond., super propre. 819 849-1115.

261 RENCONTRES, AMITIÉ

AGENCE DE RENCONTRE ARC-EN-CIEL Agence sérieuse répondant aux normes Plusieurs couples formés, 11 années/succès PARTOUT EN ESTRIE 819 562-5442 Inscription: 99\$. Présentations ILLIMITÉES

RABAIS AUX FEMMES 18 - 48 ANS AGENCE « LA VIE À DEUX » 7/7, 9h à 21h + 19 ans exp. Spécial.

Lise: 819 868-9249 **DÉJEUNER**

RENCONTRE AMITIÉ

dimanche de 9 h à 11 h, salle privée chez Jack-O, 5156 boul. Bourque, Rock Forest.

ROMANTIQUE, authentique, entier, 68 ans retraité, célibataire, fidèle, désire compagne 5' 1 à 5' 4, svelte avec affinités. 819 820-1817.

262 ASTROLOGIE

20\$ de rabais L'HEURE DES RÉVÉLATIONS Consultez moi, 40 ans d'expertise. Astrologue, tarologue. Fr. 819 563-3603

264 ESCORTES

** DOUCE EXTASE **

Nouvelle administration Se déplacent et reçoivent. 24 h. Engageons 18 ans et + 819 575-1340

266 MASSAGES

www.massage-asie.com 819 348-0183 7/7, 9 h à 23 h 460, rue King Est, Sherbrooke

MASSAGES DÉTENTE ET RELAXATION 2 ou 4 mains, donnés à domicile, pour femmes et hommes, dimanche au vendredi, à partir de 9 h. Réduction pr les femmes. Nicolas: 819 212-0384

304 COURS PRIVÉS

COURS DE PIANO pour enfants débutants. 819 562-3486.

310 TRAVAUX DOMESTIQUES

ENFIN! DU TEMPS POUR VOUS . Entretien ménager, 15 ans d'exp. Responsable et minutieuse. Réf. 819 563-5044

FERAIS ENTRETIEN MÉNAGER dans Sherbrooke. Tél.: 819 565-4714

FERAIS ENTRETIEN MÉNAGER, honnête, responsable et discrète dans Sherbrooke.Tél.: 819 239-3105.

LES ENTRETIENS ABYLE Services d'entretien ménager résidentiel, à prix compétitif. Cell: 819 580-7671, Nathalie Côté, propriétaire.

311 CONSTRUCTION, RENOVATION

RÉNOVATIONS EN TOUS GENRES Travaux int. et ext. Rapide et de qualité. Estimation au besoin 819 432-7926 ou 819 846-0926

RÉPARATIONS. DÛ AUX INONDATIONS. surance gratuite. Répond à tous vos besoins en matière de sinistres. 819 640-2877.

316 DÉMÉNAGEMENT,

DÉMÉNAGEUR PROFESSIONNEL. 13 ans d'exp. Local et longue distance, équip. complet. 7 jours, prix compétitifs. 819 574-6455.

318 PAYSAGISTES

12 ANS D'EXP., travaux en pierre, bassins & chutes d'eau, remise à neuf d'aménagements. 819 571-6205 www.paysagesr.com

318 PAYSAGISTES

819 572-9761 Émondage personnalisé Abattage, réduction et taille : arbres, arbustes, haies. Ramasse tout. Assurances complètes

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

318 PAYSAGISTES

CÉDRIÈRE R. CLOUTIER

Cèdres de belle qualité direct du producteur. Install. prof. Garantie 2 ans. 819 884-1147 www.cedrierercloutier.com

318 PAYSAGISTES

CÔTÉ VERT: 819 239-6530

Tonte pelouse, entretien paysagé, taille haie de cèdres, coupe d'arbres, travaux printemps

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

DANS L'AFFAIRE DU PLAN DE TRANSACTION OU D'ARRANGEMENT DE MONTRÉAL, MAINE & ATLANTIQUE CANADA CIE

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA DATE LIMITE POUR DÉPOSER LES PREUVES DE RÉCLAMATION ET DE LA NOMINATION DE REPRÉSENTANTS DU GROUPE DE CRÉANCIERS

En vertu de l'Ordonnance rendue par la Cour supérieure du Québec le 4 avril 2014 (« Ordonnance »), ayant trait aux réclamations contre Montréal, Maine & Atlantique Canada Cie « MMA Canada », avis est par les présentes donné aux créanciers de MMA Canada que toute Preuve de réclamation doit être reçue par le Contrôleur, Richter Groupe Conseil Inc., au plus tard le 13 juin 2014 à 17 h 00, heure de Montréal (« Date limite de dépôt des réclamations »), au 1981, avenue McGill College, 12e étage, Montréal (Québec) H3A 0G6.

L'Ordonnance lie tous les Créanciers ayant une Réclamation.

Les Réclamations relatives au Déraillement seront réputées avoir été déposées simultanément dans le cadre des procédures d'insolvabilité au Canada (en ce qui concerne MMA Canada) et celles aux États-Unis (en ce qui concerne Chemin de Fer Montréal, Maine & Atlantique (« MMA É.-U.»)) si le créancier indique dans sa Preuve de réclamation que sa réclamation est dirigée contre ces deux compagnies. Toute Réclamation autre que les réclamations relatives au Déraillement doivent être déposées dans le cadre des procédures au Canada, et aux États-Unis si le créancier veut aussi réclamer contre MMA É.-U.

Toutes les expressions commençant par une majuscule et non définies aux présentes ont la signification qui leur est attribuée dans l'Ordonnance, dont la version française est disponible sur le site internet suivant:

http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

Nous réitérons qu'en vertu de l'Ordonnance, la Date limite pour déposer des réclamations est fixée au 13 juin 2014, à 17 h 00, heure de Montréal. Les créanciers qui n'auront pas déposé une preuve de réclamation accompagnée des documents justificatifs à la Date limite de dépôt des réclamations ne seront pas en droit de recevoir quelque autre avis que ce soit et, à moins qu'une autre ordonnance ne soit émise par la Cour, i) NE seront PAS en droit de participer aux procédures en tant que créanciers, ii) NE seront PAS en droit de voter sur toute question relative au processus en vertu de la LACC, y compris le plan de transaction et d'arrangement qui pourra être déposé par MMA Canada (le « Plan »), iii) NE seront PAS en droit de faire valoir toute réclamation contre MMA Canada et MMA É.-U. (si un créancier veut se prévaloir du dépôt simultané) et iv) NE seront PAS en droit de recevoir quelque distribution que ce soit aux termes du Plan ou autrement aux termes des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC.

Les Créanciers doivent déposer leurs Preuves de réclamation auprès du Contrôleur, par la poste, par messagerie, par télécopieur ou par courriel, de façon à ce que le Contrôleur reçoive les Preuves de réclamation au plus tard à la Date limite de dépôt des réclamations à

Richter Groupe Conseil Inc. 1981, avenue McGill College, 12e étage Montréal (Québec) H3A 0G6

À l'attention de : Service des réclamations Télécopieur : 1-800-246-1125 mmareclamations@richter.ca Courriel:

Toute réclamation transmise par télécopieur, par messagerie ou par courriel sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur dès sa réception. Toute réclamation transmise par la poste sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur à la date de sa mise à la poste.

De plus, le 4 avril 2014, la Cour supérieure du Québec a rendu une Ordonnance de représentation nommant MM. Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques et Louis-Serge Parent et leur conseiller juridique (Daniel Larochelle, Consumer Law Group Inc., Rochon Genova LLP et Paliare Roland Rosenberg Rothstein LLP) à titre de représentants (« Représentants ») des Membres du Groupe (selon la définition donnée à ces termes dans l'Ordonnance de représentation) dans le cadre des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC, afin de prendre toutes les mesures nécessaires ou souhaitables pour réaliser les modalités de l'Ordonnance de représentation, notamment i) négocier et approuver, au nom des Membres du groupe de créanciers, tous règlements, y compris les modalités de toute ordonnance de la cour ou Plan à venir, et lier les Membres du groupe de créanciers, ii) négocier, au nom des Membres du groupe de créanciers, avec toutes les parties intéressées dans le cadre de ces procédures, le Contrôleur, toute Cour, tout organisme de réglementation ou tout autre ministère ou organisme gouvernemental et iii) aider les Membres du groupe de créanciers ou leurs représentants à remplir leur formulaire individuel de Preuve de réclamation aux termes de l'Ordonnance relative à la procédure de réclamation.

Les créanciers qui ne souhaitent pas être représentés par les Représentants nommés ci-haut dans le cadre des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC doivent se retirer de l'Ordonnance de représentation, compléter l'Avis de retrait de représentation inclus avec les documents et dont copie peut aussi être obtenue à l'adresse suivante :

http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

L'Avis de refus de représentation doit être déposé auprès du Contrôleur au plus tard le 30 mai 2014.

Tous les créanciers, qu'ils soient Membres du Groupe ou non, sont tenus de remplir des formulaires individuels de Preuve de réclamation et de les déposer auprès du Contrôleur au plus tard à la Date limite de dépôt des réclamations.

Des représentants de Richter tiendront des séances d'information à Lac-Mégantic aux dates et aux endroits suivants :

· le 22 avril 2014 à 15 h 00 : Centre Sportif Mégantic · le 23 avril 2014 à 10 h 00 : Centre Sportif Mégantic · le 30 avril 2014 à 19 h 00 : Polyvalente Montignac Centre Sportif Mégantic le 5 mai 2014 à 19 h 00 :

et répondront aux questions au sujet du formulaire de Preuve de réclamation et du dépôt des réclamations.

De plus, des représentants de Richter seront à Lac-Mégantic à compter du 16 avril 2014 afin de rencontrer les créanciers, de les aider à remplir les formulaires de Preuve de réclamation et de répondre à toutes autres questions que ceux-ci pourraient avoir

Les formulaires de Preuve de réclamation seront disponibles dès le 16 avril 2014 au Centre Sportif Mégantic et sur le site Web du Contrôleur.

Richter Groupe Conseil Inc. Contrôleur désigné par la Cour

1981, avenue McGill College Montréal (Québec) H3A 0G6 Téléphone: 1-866-845-8958 Télécopieur: 1-800-246-1125

20, avril 19 Sherbroc BUNE

F ₹

avis publics



AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Prenez avis que Frédéric Boutin. en son vivant domicilié au 8011, route 204, Frontenac (Québec) G6B 0A6, est décédé à Lac-Mégantic, le 6 juillet 2013. Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés, à l'étude de Me Alain Lafontaine, notaire, sise au 3428, rue Laval, Lac-Mégantic (Québec) G6R 1A4

Donné ce 9 avril 2014.

Isabelle Roulanger, liquidatrice



AVIS DE CLÔTURE **D'INVENTAIRE**

renez avis que monsieur maurice Lavallière, en son vivant domicilié au 3559, rue Garnier, Lac-Mégantic (Québec) G68 213, est décédé au CHUS à Fleurimont (Québec) le 14 mars 2014. Un inventaire de

Donné à Lac-Mégantic, ce 10 avril

Thérèse Lavallière, liquidatrice

Prenez avis que Monsieur Maurice ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés, à l'étude de Me Alain Lafontaine, notaire, sise au 3428, rue Laval, Lac-Mégantic (Québec) G6B 1A4.

AVIS DE CONVOCATION



Aux membres de la Caisse Desjardins des Hauts-Cantons

Vous êtes, par la présente, convoqués à l'assemblée annuelle qui aura lieu:

Date: Dimanche le 27 avril 2014

Heure: 13 h 30

Endroit: Salle municipale d'Audet

237, rue Principale Audet G0Y 1A0

Les membres pourront prendre connaissance du rapport annuel et du rapport du conseil de surveillance, décider de la répartition des excédents annuels, de l'intérêt payable sur les parts permanentes et sur les parts de ristournes, élire les membres du conseil d'administration et du conseil de surveillance et traiter de tout autre sujet inscrit à l'ordre du jour. Deux périodes de questions sont également prévues, l'une destinée au conseil d'administration et l'autre destinée au conseil de surveillance.

Élections

Veuillez noter que, lors des élections, est éligible toute personne physique qui est membre de plein droit de la Caisse, pourvu qu'elle soit admise depuis au moins 90 jours, qu'elle ne soit pas inéligible en vertu de la Loi sur les coopératives de services financiers et qu'elle n'exerce pas une fonction incompatible en vertu du Code de déontologie de Desjardins. Tout candidat devra consentir par écrit à une enquête de sécurité et de crédit le concernant et devra s'engager à développer les connaissances et compétences requises à l'exercice de la fonction de dirigeant. Une candidature ne pourra être soumise à l'assemblée que si un avis écrit, signé par un membre et contresigné par le candidat, a été remis avant la fermeture de la Caisse le 17 avril 2014. Des bulletins de mise en candidature sont disponibles à la Caisse.

Tous les membres de la Caisse sont cordialement invités à participer à cette assemblée.

Signé le 11 mars 2014.

Andrée Dumont, secrétaire

Veuillez noter que l'assemblée générale sera suivie d'un léger goûter et de prix de présence.

583-1630 Abonnez-Leche abonnement@echodefrontenac.com

DANS L'AFFAIRE DU PLAN DE TRANSACTION OU D'ARRANGEMENT DE MONTRÉAL, MAINE & ATLANTIQUE CANADA CIE

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA DATE LIMITE POUR DÉPOSER LES PREUVES DE RÉCLAMATION ET DE LA NOMINATION DE REPRÉSENTANTS DU GROUPE DE CRÉANCIERS

En vertu de l'Ordonnance rendue par la Cour supérieure du Québec le 4 avril 2014 (« Ordonnance »), ayant trait aux réclamations contre Montréal, Maine & Atlantique Canada Cie « MMA Canada », a vis est par les présentes donné aux créanciers de MMA Canada que toute Preuve de réclamation doit être reçue par le Contrôleur, Richter Groupe Conseil Inc., au plus tard le 13 juin 2014 à 17 h 00, heure de Montréal (« Date limite de dépôt des réclamations »), au 1981, avenue McGill College, 12e étage, Montréal (Québec) H3A 0G6.

Ordonnance lie tous les Créanciers ayant une Réclamation.

Les Réclamations relatives au Déraillement seront réputées avoir été déposées simultanément dans le cadre des procédures d'insolvabilité au Canada (en ce qui concerne MMA Canada) et celles aux États-Unis (en ce qui concerne Chemin de Fer Montréal, Maine & Atlantique (« MMA É.-U.»)) si le créancier indique dans sa Preuve de réclamation que sa réclamation est dirigée contre ces deux compagnies. Toute Réclamation autre que les réclamations relatives au Déraillement doivent être déposées dans le cadre des procédures au Canada, et aux États-Unis si le créancier veut aussi réclamer contre MMA É.-U.

Toutes les expressions commençant par une majuscule et non définies aux présentes ont la signification qui leur est attribuée dans l'Ordonnance, dont la version française est disponible sur le site internet suivant:

http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

Nous réitérons qu'en vertu de l'Ordonnance, la Date limite pour déposer des réclamations est fixée au 13 juin 2014, à 17 h 00, heure de Montréal. Les créanciers qui n'auront pas déposé une preuve de réclamation accompagnée des documents justificatifs à la Date limite de dépôt des réclamations ne seront pas en droit de recevoir quelque autre avis que ce soit et, à moins qu'une autre ordonnance ne soit émise par la Cour, i) NE seront PAS en droit de participer aux procédures en tant que créanciers, ii) NE seront PAS en droit de voter sur toute question relative au processus en vertu de la LACC, y compris le plan de transaction et d'arrangement quor poura être déposé par MMA Canada (le « Plan »), iii) NE seront PAS en droit de faire valoir toute réclamation contre MMA Canada et MMA É.-U. (si un créancier veut se prévaloir du dépôt simultané) et iv) NE seront PAS en droit de recevoir quelque distribution que ce soit aux termes du Plan ou autrement aux termes des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC.

Les Créanciers doivent déposer leurs Preuves de réclamation auprès du Contrôleur, par la poste, par messagerie, par télécopieur ou par courriel, de façon à ce que le Contrôleur reçoive les Preuves de réclamation au plus tard à la Date limite de dépôt des réclamations à

Richter Groupe Conseil Inc. 1981, avenue McGill College, 12º étage Montréal (Québec) H3A 0G6

À l'attention de : Service des réclamations Télécopieur : 1-800-246-1125 Télécopieur : Courriel: mmareclamations@richter.ca

Toute réclamation transmise par télécopieur, par messagerie ou par courriel sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur dès sa réception. Toute réclamation transmise par la poste sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur à la date de sa mise à la poste.

De plus, le 4 avril 2014, la Cour supérieure du Québec a rendu une Ordonnance de représentation nommant MM. Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques et Louis-Serge Parent et leur conseiller juridique (Daniel Larochelle, Consumer Law Group Inc., Rochon Genova cuy Oueliet, Serge acques et clous-serge rearent et leur conseiller juridque (Darnet Larocchelle, Consumer Law Group inc., Hocnon Genova LLP et Paliare Roland Rosenberg Rothstein LLP) à titre de représentants (« Représentants) des Membres du Groupe (selon la définition donnée à ces termes dans l'Ordonnance de représentation) dans le cadre des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC, afin de prendre toutes les mesures nécessaires ou souhaitables pour réaliser les modalités de l'Ordonnance de représentation, notamment i) négocier et approuver, au nom des Membres du groupe de créanciers, il) négocier, au nom des Membres du groupe de créanciers, il) négocier, au nom des Membres du groupe de créanciers, avec toutes les parties intéressées dans le cadre de ces procédures, le Contrôleur, toute Cour, tout organisme de réglementation ou tout autre ministère ou organisme gouvernemental et iii) aider les Membres du groupe de créanciers ou leurs représentants à remplir leur formulaire individuel de Preuve de réclamation aux termes de l'Ordonnance relative à la procédure de réclamation.

Les créanciers qui ne souhaitent pas être représentés par les Représentants nommés ci-haut dans le cadre des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC doivent se retirer de l'Ordonnance de représentation, complèter l'Avis de retrait de représentation inclus avec les documents et dont copie peut aussi être obtenue à l'adresse suivante :

http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

L'Avis de refus de représentation doit être déposé auprès du Contrôleur au plus tard le 30 mai 2014.

Tous les créanciers, qu'ils soient Membres du Groupe ou non, sont tenus de remplir des formulaires individuels de Preuve de réclamation et de les déposer auprès du Contrôleur au plus tard à la Date limite de dépôt des réclamations.

Des représentants de Richter tiendront des séances d'information à Lac-Mégantic aux dates et aux endroits suivants :

- · le 22 avril 2014 à 15 h 00 : Centre Sportif Mégantic
- · le 23 avril 2014 à 10 h 00 : Centre Sportif Mégantic
- Polyvalente Montignac Centre Sportif Mégantic le 30 avril 2014 à 19 h 00 : • le 5 mai 2014 à 19 h 00 :
- et répondront aux questions au sujet du formulaire de Preuve de réclamation et du dépôt des réclamations.

De plus, des représentants de Richter seront à Lac-Mégantic à compter du 16 avril 2014 afin de rencontrer les créanciers, de les aider à remplir les formulaires de Preuve de réclamation et de répondre à toutes autres questions que ceux-ci pourraient avoir.

Les formulaires de Preuve de réclamation seront disponibles dès le 16 avril 2014 au Centre Sportif Mégantic et sur le site Web du Contrôleur.

Richter Groupe Conseil Inc. Contrôleur désigné par la Cour

RICHTER

Richter Groupe Conseil Inc. 1981, avenue McGill College Montréal (Québec) H3A 0G6 Téléphone : 1-866-845-8958 Télécopieur : 1-800-246-1125



chaque jeudi



Remplissez le formulaire d'abonnement au www.echodefrontenac.com



CLASSIFIED

490 Tenders

LAKESIDE CEME-TERY COMPANY in Bishopton, Qc, is requesting tenders for the position of Caretaker of Lakeside Cemetery. Tender contracts may be obtained by contacting the Sec. Treasurer, the lawn care equipment is provided. Sealed tender contracts must be received by the Sec. Treasurer no later than 6 p.m. on April 27, 2014 and will be opened at a meeting for Trustees of Lakeside Cemetery Co. on April 28, 2014. Two references are required and Lakeside Cemetery Co. is not obligated to accept the lowest or any of the tenders received.

Marie James, Sec. Treasurer, Lakeside Cemetery Company, 819-884-5923

myrnahm@sympatico.ca

AUCTION

For 91392480 QUE INC. 1700 Rang 9, Roxton Falls, QC Saturday, April 26 at 10:30 a.m. sharp

TO BE SOLD: 15 purebred Holstein heifers from 8-15 months old; roughly 200 square bales of hay 3x3x5.5; NH #7740 tractor with cab 2x4; NH #5640 tractor with cab 2x4; Case #580 backhoe with extended boom and cab 2x4; New Idea Tandem lateral manure spreader like new; Vicon Rotary rake 3 PTO; NH #718 chopper with 2 row corn picker; Val Metal model 575 mixer with scales and conveyor like new; JD 4 row corn planter; Fort Model F 256 disc mower with 6 spinners 3 PTO; Rotary disc harrow and roller 12FT; Gregoire/Besson R25316160 4 row semi-portable and reversible plough; MF semi-portable 36 disc harrow; JD #920 disc bine; Hydraulic tandem trailor 6x10 with L16.5 flotation tires; Silo Car Ensilage wagon; Heston rake and tedder 4 row 3PTO; Dion corn blower; NH #275 baler with kicker; MF #9 baler like new; NH #717 chopper; 2 hay feeders on wheels; large quantity of scrap iron; quantity of farming tools; NH #1431 rotating mower 13 ft. like new.

Terms: cash only, or cheques from known buyers. Auctioneer will not be held responsible for accidents or damages to property on sale day.

For information: ROSS BENNETT Bilingual Auctioneer & Liquidator Tel.: 819-563-2020 or 819-572-5609 See Ross Bennett or Scott Bennett on FACEBOOK for photos of the auction.

Classifieds (819) 569-9525 (450) 242-1188

FED UP?

Find a better way to go in the Classifieds! For the best deals on wheels, check out our listings of used vehicles... in the Classifieds



(819) 569-9525

(450) 242-1188

cupboard (repro); Child's rocking chair; Large chest of drawers; Flip top games table; Unique sewing cabinet with roll top front; Shaving stand; Oak spool cabinet (Corticelli); Child's high chair; Tea wagon with glass tray; Music cabinet; China cabinet with drawer; Nice upholstered side chair; Clocks: Ogee, Ingraham, Sessions, etc.; Nice selection of lamps: brass oil lamp (Cargo light) 1939, Victorian oil lamp, cast iron bridge lamp, brass & marble oil lamp, etc; Advertising pieces: Coke button, Coca Cola cooler, bottles & push bar, wooden boxes, tobacco tins, 7 Up, etc; Brass book stand and several other brass items; Antique tools & scales; Fishing equipment - Flies, lures, tackle boxes; Many books; Postcards; Large selection of glassware, tea cups, plates, etc.; Royal Doulton toby jugs, pitcher & bowl; Rare salt box 1800's; Jewellery to include: 14 kt gold charm bracelet, strand of pearls, 18kt gold wedding ring, diamond engagement ring (0.28ct), ladies Bulova wrist watch and diamond stud earrings;

AUCTION SALE

to be held at the Richmond Community Center

820 Gouin Street, Richmond, Quebec

Saturday, April 19, 2014 at 9:30 a.m.

Antiques: 7 oak press-back chairs; Drop front

secretary; Maple hall stand; Pine tables; Pine

Rexon drill press, plus many more items. **Note:** Plan to be with us for our first auction sale of 2014!

2-year-old Samsung 40 inch flat screen T.V.;

Preview: Friday, April 18 from 5 to 7 p.m. and starting at 8 a.m. the morning of the sale. **Terms:** Cash or cheques accepted with proper

identification. Canteen on site.
For further information and pictures check us out on Facebook and on The Auction Fever website or please contact the auctioneers.



Brian & Stephen Barrie Auction Services
Richmond, Quebec
819-826-1120 • 819-826-5373
bsb1_auctions@hotmail.com
www.facebook.com/bsbauctionservices
www.theauctionfever.com

Find the right person for the job in advertising in

Career Section

Many Record readers want a career change and are looking for a new job. Shouldn't your ad be in The Record's Career Section? For reservations or further information, please call

RECORD

819-569-9525

IN THE MATTER OF THE PLAN OF COMPROMISE OR ARRANGEMENT OF MONTREAL, MAINE & ATLANTIC CANADA CO.

NOTICE TO CREDITORS OF THE DEADLINE TO FILE PROOFS OF CLAIM AND OF THE APPOINTMENT OF CLASS MEMBERS REPRESENTATIVES

Pursuant to the Claims Procedure Order issued by the Quebec Superior Court on April 4, 2014, (the "Order") concerning claims against Montreal, Maine & Atlantic Canada Co. ("MMA Canada"), notice is hereby given to the creditors of MMA Canada that any Proof of Claim must be received by the Monitor, Richter Advisory Group Inc., no later than June 13, 2014, at 5:00 p.m., Montréal time (the "Claims Bar Date") at 1981 McGill College, 12th floor, Montréal, Québec, H3A 0G6.

The Order is binding on all Creditors with a Claim.

Derailment Claims will be deemed to have been filed concurrently in both the Canadian (with respect to MMA Canada) and the United States (with respect to Montreal, Maine & Atlantic Railway Ltd. ("MMA US")) insolvency proceedings if the Creditor indicates in his Proof of Claim that his claim is directed against both MMA Canada and MMA US. All claims other than Derailment Claims must be filed in the Canadian proceedings and in the United States proceedings if the creditor also wants to claim against MMA US.

Any capitalized terms not otherwise defined herein shall have the meaning ascribed thereto in the Order, which is available on the following website:

http://www.richter.ca/en/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

We reiterate that by virtue of the Order, the Claims Bar Date is June 13, 2014, at 5:00 p.m., Montreal time. Creditors who have not filed a proof of claim with the supporting documents by the Claims Bar Date in compliance with the Order will receive no other notice, and unless a new Order is rendered by the Superior Court, (i) shall NOT be entitled to participate as a creditor in the proceedings, (ii) shall NOT be entitled to vote on any matter relating to these proceedings, including the Plan of compromise or arrangement of MMA Canada (the "Plan"), (iii) shall NOT be entitled to assert their Claim against MMA Canada or MMA US (if a Creditor wishes to rely on the deemed filing of its Proof of Claim against MMA US) and (iv) shall NOT be entitled to receive any distribution whatsoever under the Plan or otherwise in these CCAA proceedings.

Creditors must file their Proofs of Claim with the Monitor by mail, messenger, facsimile, or e-mail, so that such Proofs of Claim are received by the Monitor by no later than the Claims Bar Date at the following address:

Richter Advisory Group Inc. 1981 McGill College, 12th floor Montréal, Québec H3A 0G6 Attention: Claims Department

Facsimile: 1-800-246-1125
E-mail: mmaclaims@richter.ca

Any claim sent by fax, by messenger or by e-mail will be deemed to have been received by the Monitor upon its receipt. Any claim sent by mail will be deemed having been received by the Monitor on the post-mark date.

In addition, on April 4, 2014, the Quebec Superior Court also issued a Representation Order appointing Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques and Louis-Serge Parent and their counsel (Daniel Larochelle, Consumer Law Group Inc., Rochon Genova LLP and Paliare Roland Rosenberg Rothstein LLP) as representatives ("Representatives") of the Class Members (as defined in the Representation Order) in the Canadian insolvency proceedings, to perform all acts necessary or desirable to carry out the terms of the Representation Order including (i) negotiating and approving, on behalf of Class Members, and binding the Class Members to, any settlements, including the terms of any future court order or Plan, (ii) dealing, on behalf of the Class Members, with stakeholders in these proceedings, the Monitor, any Court, regulatory body and other government ministry, department or agency, and (iii) assisting Class Members or their representatives with the completion of their individual Proof of Claim pursuant to the Claims Procedure Order.

Creditors who do not wish to be represented by the Representatives in the Canadian insolvency proceedings must opt-out of the Class. Creditors who wish to opt-out can do so by filling the opt-out notice included with the claims package and which can be found at the following location:

http://www.richter.ca/en/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

The opt-out notice must be filed with the Monitor by no later than May 30, 2014.

All creditors, whether Class Members or not, are required to complete and file individual proofs of claim with the Monitor by no later than the Claims Bar Date.

Representatives of Richter will conduct information sessions in Lac-Mégantic on the following dates and locations:

April 22, 2014 at 3:00 p.m.: Centre Sportif Mégantic
April 23, 2014 at 10:00 a.m.: Centre Sportif Mégantic
April 30, 2014 at 7:00 p.m.: Polyvalente Montignac

• May 5, 2014 at 7:00 p.m.: Centre Sportif Mégantic

to answer questions creditors may have about the Proof of claim forms or the filing of their claims.

In addition, Richter representatives will be in Lac-Mégantic commencing April 16, 2014 to meet with creditors and assist them in the completion of their Proof of claim forms and answer any further questions they may have.

Proof of claims forms will be available starting April 16, 2014, at the Centre Sportif Mégantic and on the Monitor's website.

Richter Advisory Group Inc. Court-Appointed Monitor

RICHTER

Richter Advisory Group Inc. 1981 McGill College Ave. Montréal, Québec H3A 0G6 Telephone: 1-866-845-8958 Fax: 1-800-246-1125

Looking to rent an apartment? Or want to rent one? Place an ad in the classifieds!

(819) 569-9525 or (450) 242-1188



DANS L'AFFAIRE DU PLAN DE TRANSACTION OU D'ARRANGEMENT DE MONTRÉAL, MAINE & ATLANTIQUE CANADA CIE

Mesdames, Messieurs,

Le 8 août 2013, Richter Groupe Conseil Inc. (« Richter ») a été nommé par la Cour supérieure du Québec (la « Cour ») à titre de Contrôleur de Montréal, Maine & Atlantique Canada Cie (« MMA Canada ») en vertu de la *Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies* (la « LACC »). Aux États-Unis, Chemin de fer Montréal, Maine & Atlantique (« MMA É.-U. ») a déposé des procédures en vertu du Chapitre 11 de la Loi sur la faillite aux États-Unis. De plus, le 4 avril 2014, la Cour a nommé MM. Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques et Louis-Serge Parent à titre de représentants de certaines victimes du déraillement (les « Représentants »).

Dans le cadre du processus en vertu de la LACC, le Contrôleur a mis en place un processus de réclamations afin de permettre à tous les créanciers de MMA Canada, y compris toutes les victimes du déraillement, de présenter une réclamation contre MMA Canada et, dans le cas des réclamations des victimes du déraillement, de déposer leurs réclamations simultanément contre MMA Canada et MMA É.-U. par le biais d'un dépôt unique contre MMA Canada. Le 4 avril 2014 la Cour a approuvé le processus de réclamation.

Afin de vous expliquer le processus de réclamations, les représentants de Richter tiendront des séances d'information à Lac-Mégantic aux dates et aux endroits suivants :

le 22 avril 2014 à 15 h 00 : Centre Sportif Mégantic
le 23 avril 2014 à 10 h 00 : Centre Sportif Mégantic
le 30 avril 2014 à 19 h 00 : Polyvalente Montignac
le 5 mai 2014 à 19 h 00 : Centre Sportif Mégantic

Les représentants de Richter seront à Lac-Mégantic au Centre Sportif Mégantic à partir du 16 avril 2014 et répondront à vos questions au sujet du formulaire de Preuve de réclamation et du dépôt des réclamations.

Le conseiller juridique des Représentants, qui sont autorisés à assister les membres du groupe ou leurs représentants pour compléter les preuves de réclamation individuelle, sera présent lors des séances d'information et leur rôle et l'aide que les Représentants fourniront y seront expliqués plus en détail.

Les documents relatifs au dépôt d'une réclamation (« Documents ») sont accessibles à partir du site Web du Contrôleur, à l'adresse www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co. Vous pouvez également composer le 1-866-845-8958 ou écrire à l'adresse mmareclamations@richter.ca pour demander que les Documents vous soient envoyés par la poste. Vous pourrez aussi vous procurer les Documents au Centre Sportif Mégantic à partir du 16 avril 2014. En plus, les Documents sont accessibles à partir du site Web des Représentants à l'adresse www.recourscollectiflacmegantic.com.

En vertu de l'ordonnance rendue par la Cour, toute réclamation doit être reçue par Richter par la poste, par messagerie, par télécopieur ou par courriel au plus tard **le 13 juin 2014 à 17 h 00**, heure de Montréal, aux coordonnées suivantes :

Richter Groupe Conseil Inc. 1981, avenue McGill College, 12^e étage Montréal (Québec) H3A 0G6

À l'attention du : Service des réclamations

Télécopieur: 1-800-246-1125

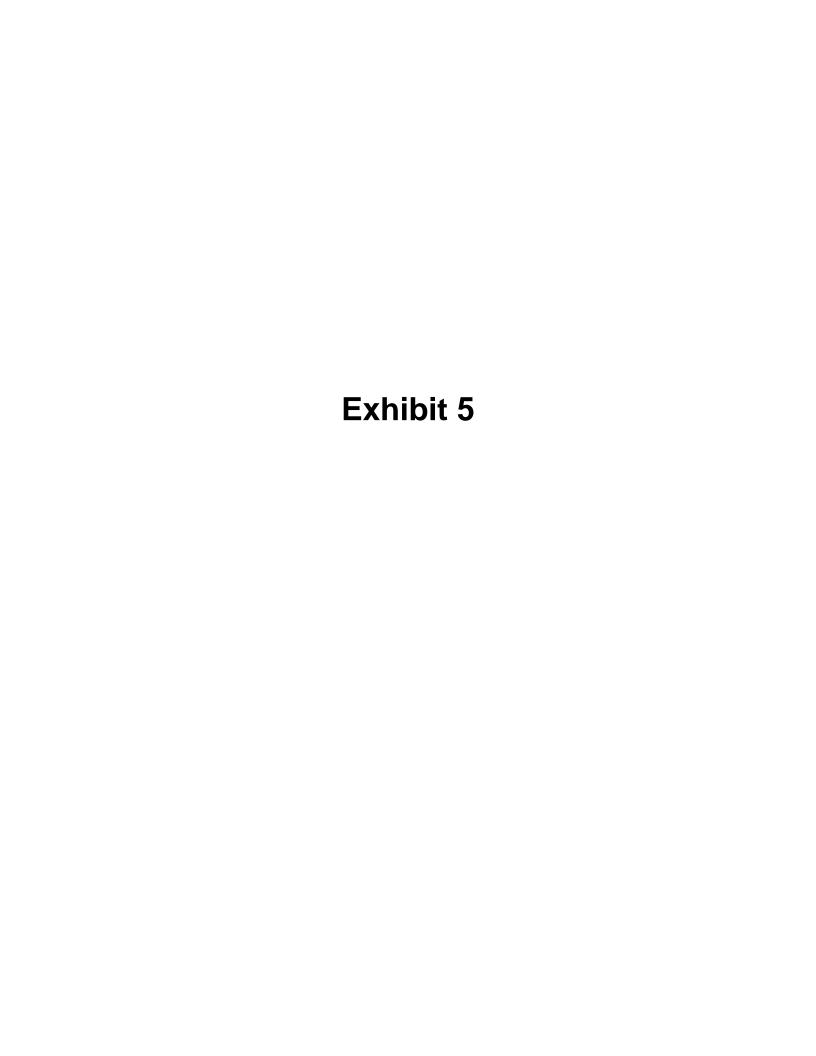
Courriel: mmareclamations@richter.ca

Toute réclamation transmise par télécopieur, par messagerie ou par courriel sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur dès sa réception. Toute réclamation transmise par la poste sera réputée avoir été reçue par le Contrôleur à la date de sa mise à la poste.

Les créanciers qui n'auront pas déposé une preuve de réclamation accompagnée des documents justificatifs avant 17 h 00, heure de Montréal, le 13 juin 2014 ne seront pas en droit de recevoir quelque autre avis que ce soit et, à moins qu'une autre ordonnance ne soit émise par la Cour,

- i) NE seront PAS en droit de participer aux procédures en tant que créanciers;
- ii) NE seront PAS en droit de voter sur toute question relative au processus en vertu de la LACC, y compris le plan de transaction et d'arrangement qui pourra être déposé par MMA Canada (le « Plan »);
- iii) NE seront PAS en droit de faire valoir toute réclamation contre MMA Canada et MMA É.-U. (si un créancier veut se prévaloir du dépôt simultané);
- iv) NE seront PAS en droit de recevoir quelque distribution que ce soit aux termes du Plan ou autrement aux termes des procédures de MMA Canada en vertu de la LACC.

Richter Groupe Conseil Inc. Contrôleur nommé par la Cour



RICHTER

Présentation
Richter Groupe Conseil Inc.

– Contrôleur nommé par la
Cour de Montréal, Maine &
Atlantique Canada Cie

Présenté aux : Résidents de la Ville de Lac-Mégantic

Sessions d'information Ville de Lac-Mégantic

Le 22 avril 2014, à 15 h 00, Centre Sportif Le 23 avril 2014, à 10 h 00, Centre Sportif Le 30 avril 2014, à 19 h 00, Polyvalente Montignac Le 5 mai 2014, à 19 h 00, Centre Sportif

De plus, les représentants de Richter seront disponibles pour répondre à vos questions du lundi au vendredi au Centre Sportif. Ces rencontres sont individuelles et confidentielles.



PROCÉDURES EN VERTU DE LA LACC ET DU CHAPITRE 11



Procédures en vertu de la LACC

- Le 6 août 2013, Montréal, Maine & Atlantique Canada Cie (« MMA Canada ») s'est placé sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (la « LACC »).
- Richter Groupe Conseil Inc. a été nommé Contrôleur aux termes des procédures en vertu de la LACC.
- Procédures en vertu du Chapitre 11
 - Le 7 août 2013, Chemin de Fer Montréal, Maine & Atlantique (« MMA É.-U. ») a déposé des procédures en vertu du Chapitre 11 du Bankruptcy Code des États-Unis.
 - Robert Keach a été nommé Syndic en vertu du Chapitre 11.
- Service du chemin de fer
 - MMA Canada et MMA É.-U. poursuivent l'exploitation du chemin de fer afin de desservir les nombreuses municipalités et les nombreux clients situés le long de son parcours.
 - Aux termes d'un processus de vente exhaustif, Railroad Acquisition Holdings LLC (« RAH ») a été déclaré adjudicataire pour la quasi-totalité des actifs de MMA Canada et de MMA É-U. L'opération de vente devrait être conclue à la fin d'avril / mi-mai 2014 et RAH continuera d'exploiter le chemin de fer au Canada et aux États-Unis.
- Distribution aux créanciers
 - police d'assurance de 25 M\$ de la XL.
 - contributions possibles de tiers.

SOUTIEN DU CONTRÔLEUR



- Le 4 avril 2014, la Cour supérieure du Québec a approuvé la mise en œuvre d'un processus de réclamation.
- Contrôleur
 - Le Contrôleur a été nommé par la Cour pour assurer le suivi du processus de réclamation.
 - Le Contrôleur apportera son aide comme suit :
 - Le Contrôleur est actuellement au Centre Sportif Mégantic à Lac-Mégantic afin de rencontrer individuellement les créanciers et de répondre à leurs questions sur la manière de remplir les formulaires de Preuve de réclamation.
 - Leurs questions peuvent aussi être transmises au Contrôleur par courriel à l'adresse mmareclamations@richter.ca.
 - Le Contrôleur est également disponible pour répondre aux questions par téléphone au numéro sans frais (1-866-845-8958).
 - Le Contrôleur ne formulera aucun avis juridique et ne vous conseillera pas quant au montant que vous pouvez ou que vous devriez réclamer.
 - Pour prendre rendez-vous avec le Contrôleur à Lac-Mégantic, veuillez appeler au 1-866-845-8958 ou prendre rendezvous par courriel à l'adresse <u>mmareclamations@richter.ca</u>.

SOUTIEN DES REPRÉSENTANTS DU GROUPE DE CRÉANCIERS



- La Cour supérieure du Québec a rendu une Ordonnance nommant MM. Yannick Gagné, Guy Ouellet, Serge Jacques et Louis-Serge Parent et leurs conseillers juridiques respectifs (Daniel Larochelle, Consumer Law Group Inc., Rochon Genova LLP et Paliare Roland Rosenberg Rothstein LLP) à titre de Représentants des Membres du groupe de créanciers.
- Les Membres du groupe de créanciers se définissent comme suit :
 - « Toutes les personnes et les entités qui résident à Lac-Mégantic, qui sont propriétaires ou locataires d'un bien immobilier à Lac-Mégantic, qui y exploitent une entreprise, qui sont employées par une personne qui réside à Lac-Mégantic ou une entreprise située à Lac-Mégantic ou qui se trouvaient à Lac-Mégantic, incluant, leur succession, leur conjoint ou leur conjoint de fait, leurs enfants, leurs petits-enfants, leurs parents, leurs grands-parents, leurs frères et soeurs, qui ont subi une perte de quelque nature que ce soit, directement ou indirectement liée ou attribuable au déraillement de train survenu le 6 juillet 2013 à Lac-Mégantic, ou tout autre groupe déterminé par la Cour, autre que le gouvernement du Québec et la Ville de Lac-Mégantic. »
- Les Membres du groupe de créanciers qui ne souhaitent pas être représentés par les Représentants du groupe de créanciers dans le cadre des procédures d'insolvabilité au Canada doivent exercer leur option de retrait de représentation.
- L'Avis de retrait de représentation est disponible sur le site Web du Contrôleur ainsi que dans les documents de réclamation qui vous ont été remis.
- Advenant qu'un Membre du groupe de créanciers décide de ne pas être représenté par les personnes ci-haut mentionnées, ils devront signer l'Avis de retrait de représentation comprise dans la trousse de réclamation et la transmettre au Contrôleur avant le 30 mai 2014. Ceci n'empêche aucunement de déposer une preuve de réclamation dans le processus et de participer aux distributions éventuelles.

PROCESSUS DE RÉCLAMATION



- Objectif du processus de réclamation et dépôt d'une réclamation
 - Identifier tous les créanciers qui sont admissibles à une distribution dans le cadre des procédures en vertu de la LACC.
- Qui dépose une réclamation et comment :
 - Tous les créanciers doivent déposer leurs formulaires **individuels** de Preuve de réclamation, à l'exception d'un seul cas.
 - Une réclamation globale comme mesure de protection peut être déposée par les Représentants du groupe de créanciers au nom des familles des 47 victimes.
 - Le dépôt des Preuves de réclamation ne constitue que la première étape du processus de réclamations. L'évaluation des réclamations ne commencera qu'après la Date limite pour le dépôt des réclamations.
 - Toute Preuve de réclamation peut être transmise par courriel, par messager, par la poste ou par télécopieur aux bureaux de Richter ou être remise directement au Contrôleur au Centre Sportif Mégantic.
 - Les documents de réclamation sont accessibles à partir du site Web du Contrôleur, à l'adresse suivante : http://www.richter.ca/fr-ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co.
 - Vous pouvez également vous procurer les documents de réclamation au Centre Sportif Mégantic.

Dates importantes :

- Toutes les Preuves de réclamation doivent avoir été déposées au plus tard le 13 juin 2014 à 17 h 00.
- Les créanciers qui n'auront pas déposé leurs réclamations au plus tard le <u>13 juin 2014 à 17 h 00</u> ne seront pas en droit de recevoir de distribution dans le cadre des procédures en vertu de la LACC.
- Les Avis de retrait de représentation (le cas échéant) doivent être transmis avant le 30 mai 2014.

FORMULAIRES À REMPLIR



- Formulaires de Preuve de réclamation et annexes :
 - Formulaire de Preuve de réclamation
 - Renseignements généraux sur le créancier, ses coordonnées, son représentant (s'il y a lieu), etc.
 - Montant réclamé : montant réclamé et type de réclamation
 - Signature du formulaire de réclamation par le créancier ou son représentant et un témoin
- Dans les annexes, vous devez fournir des renseignements précis sur votre formation, votre emploi, etc. Ces renseignements sont importants dans le but d'établir la valeur des « autres dommages » que vous réclamez.
- Types de réclamations
 - Il y a sept (7) annexes au formulaire de Preuve de réclamation. Vous ne devez remplir que la ou les annexes qui s'appliquent à votre situation.
 - Annexe 1 : Réclamation pour dommages résultant du décès d'une personne
 - Annexe 2A : Réclamation pour dommages résultant de lésions corporelles que vous avez personnellement subies
 - Annexe 2B : Réclamation pour dommages résultant de lésions corporelles qu'une autre personne a subies
 - Annexe 3A: Réclamation pour dommages subis par un particulier
 - Annexe 3B: Réclamation pour dommages subis par une entreprise
 - Annexe 4 : Réclamation subrogée d'un assureur
 - Annexe 5 : Réclamation présentée au gouvernement ou à la municipalité
 - Annexe 6 : Réclamation découlant d'un recours récursoire ou d'un appel en garantie
 - Annexe 7 : Toute réclamation autre que les réclamations liées au déraillement
- Toute réclamation liée au déraillement sera réputée avoir été déposée simultanément contre MMA Canada et contre MMA É.-U. si un réclamant fait valoir sa réclamation contre les deux entités, en cochant la case appropriée sur le formulaire de réclamation.

Coordonnées

Contrôleur:

Richter Groupe Conseil Inc.

À l'attention du : Service des réclamations

Adresse: 1981, avenue McGill College, 12º étage, Montréal (Québec) H3A 0G6, Canada

Tél.: 1-866-845-8958 Téléc.: 1-800-246-1125

Courriel: mmareclamations@richter.ca

Documents de réclamation et Avis de retrait de représentation : http://www.richter.ca/fr-

ca/insolvency-cases/m/montreal-maine-and-atlantic-canada-co

Représentants du groupe de créanciers : À l'attention de : Daniel F. Larochelle L.L.B.

Adresse: 5031, boulevard des Vétérans, Lac-Mégantic, Québec, G6B 2G4, Canada

Tél.: 819-583-5686 Téléc.: 819-583-5959

Courriel: info@daniellarochelle.com

Documents de réclamation : www.recourscollectiflacmegantic.com

Dates importantes

Dépôt de l'Avis de retrait de représentation (s'il y a lieu)

Avant le 30 mai 2014

Date limite de dépôt d'une Preuve de réclamation Le 13 juin 2014